

عمان - العدد ١٠ - حزيران ١٩٩٨

**احمد أبو خليل \***

[illegible]

سأني تماماً في كل المجالات، وحرص الإنسان

هشترالكات السنوية للأفراد ١٩ دينار/ للمؤسسات والشركات ٢٠ دينار مع خدمة التوصيل

[illegible]

نقد الفانك، رامي خوري، عبدالله حسنا، محمود الريماوي، محمد سلامة، نبيل فشان،  
مدنان مدانات، جمال الطاهات، موسى برهومة، أحمد أبو خليل، تيسير مشاركة، نازي  
السعدى، تيسر أبو عزة، سائدة الكلاسي، أمي هندرسون، فواد البشاري

إن امكانيات الاستمرار في مجال الاعلام  
لنفس الامكانيات ماثلة لا حدود لها. وقد بدأ  
الاستمرار منذ سنوات بظهور دورية  
قيدية وصحف اسبوعية وفكرية اقترنت  
بكمبيوتر والعديد من دور النشر. وليس هناك  
ما يعيقنا هناك الى الاثرين من ان تصبح دار  
الغداية وان تصدر الى العالم العربي  
مطبوعات الفكرية أكثر كتباً مرمية. إن أ. م.  
مناجيه هو فقط رغب القيدوا والخلق العنان  
كتاب والمفكرين والبسترة. وبعد الفيلسوف  
م. صاحب الالة للتحرير وكلنا أمل ان يلي  
سؤالاته رايحة.

[illegible][illegible]



موسم سرما

## مقارنة بين قانوني المطبوعات والنشر لعامي ٩٧ و ٩٨:

## ما الذي تغير في الخطاب الإعلامي؟

الهجمة على القانون الأخير تميزت بضراوة وشمولية واتساع غير مسبوق. ثار النواب لأنفسهم ونسفوا فكرة أنهم حكوميون أكثر من النواب

## موسیٰ برہومہ

تطالعت حكمت الى ضرورة تبني تشريعات مدروسة  
تتضمن استثمارية واستقرارا في البيئة القانونية  
وتأخذ بعين الاعتبار تطلعات الناس ولما لهم في  
المستقبل.

[illegible]

وكانت التدبيرة بالغة، التعديلات التي أجريت على قانون الطبوعات والنشر لعام ١٩٧٢، والعمل على تحويل الطبوعات الاعلامية من حكومية الى مؤسسات دولة، والاعتراف بالتي الطبوعات التي تملكها الصحف، والقاء القبض على العديدين في الجرائم الاربعية على الصحفيين، واليهود، وجرار الجيش، يراى ان هذا هو الجوهر لسبب استمرار وتعمق الديمقراطية في المجتمع، وسبب استمرار الوصول الى مصيبة مرضية الصلابة السبعة والاراد من لاية بحالات غير شريفة غير مقبولة منية التقليل على الناس والاعمال السمة

كما أوصت الذوة بالالتزام وبالعامل على استقلال القضاء وإنشاء المحكمة الدستورية. لكن سخرية الأقدار جعلت هذه التوصية الأخيرة تؤول إلى نتيجة عكسية تعالت في القالة ورئيس المجلس القضائي القاضي فاروق الكيلاني الذي ساهم في خلع حكم محكمة العدل العليا بعدم استمالة قائم العاديات المذنة لسنة ١٩٨٧.

أما إعادة، بعد تنقيده، الصحف التبعية التي تصدر مجدداً، بعد أن ألغيت التبعية التي جويت على القانون المقر عام ١٩٩٢. ولكن ما هي الأشهر معدودة حتى حدثت الانتكاسة من خلال أرح الحكومة مشروع قانون جديد للمطبوعات النشر في مطلع حزيران من العام الحالي آذار وما زال ردود فعل غاضبة تميزت بحدة فاقت على نحو الحظ الاحتمال لحدوث انتكاسة مماثلة.

مستطورو السابقة للوزير تجاهلها. فما الذي جرى؟  
 لملمع يمكن التمييز على أساسه ويتنامى في ظلالة  
 ن حركة الاحتجاج الأخيرة ضد مسودة القانون  
 الجديد التي يبدو انها تجاوزت ان تكون تعبيراً عن  
 استياء من قانون المطبوعات وحسب، بل غدت  
 نسيما يها هو أبعد من ذلك، ان تكون القشة التي  
 صمست ظهر البعير، حيث الانتصار العام بلغ أوجه  
 سائر المسابقات: الاقتصادية والسياسية  
 الاجتماعية والفلسية.

ولعل نظرة بالواقعية سريعة على ردود الفعل حول قانون المطبوعات الأخير تمنحنا فرصة الوصول إلى صميم الترافقية تحليلية لجهود الإعلام الحزلي وكيفية تعامله مع قضية واحدة هسستين ختلفين تقريبا تجنب الأخير بلهجا وبشدة يمكن

ثلاثة عشر شهرا تفصل ما بين القانون المألقت المعدل لقانون المطبوعات والنشر الصادر بتاريخ ٩٧/٥/١٥ وبين مشروع قانون المطبوعات الجديد الذي صاغه الحكومة وأعلنته في حزيران من العام الحالي.

ثلاثة عشر شهرا شهدت تحولات كبرى عميقة  
أصبحت الخطاب الاسلامي في تناوله القانونيين  
الذين يكون على اساسهم تصرفات الادارة والارض  
والاستيلاء على قلوبها بها مشروع القانون الاخير  
سواء على المستوي الدولي او المحلي او الوطني  
او المحلي، بل ان التغييرات هذه تساهل الساحة  
بعد ان قام واقع جديد المستوي من لجنة الصحفيين  
الدولية، بل السبعين الاخيرين في واشنطن  
والفريق، واعرب عن قلق اللجنة العميق الذي اقترع  
في ثوبت في مسودة القانون الذي يصف مراسل  
التي ظهرت (CNN) بينه اثنان بها بشكل  
المصححة الاخير في حال الغررة.

وفي عودة بالذكرة سنة إلى الوراء نلاحظ أن التعليلات الحكومية لقانون المطبوعات والنشر رقم ١٠ لسنة ١٩٩٢ أتت إلى الامعان ١٢ صحيفة أسبوعية وقذف نحو ٢٠٠ عامل فيها نحو فخاخ للفكر وشراك البطالة، واعتبرت في حبه وصمة في جبين الديمقراطية، وتعتبرها صارخا على امتعان السلطة التعتيلية في تحدي مبدأ فصل السلطات من خلال الحقن صلاحيات السلطة التشريعية وصنفا مقلد لإرادة الشعبية.

قانون ١٩٩٧ لم يكن من السهل التعاطي معه  
القانونيون للنشر في ظل احتشاده بقائمة من المنوعات  
المقويات تأثير الدعوى، حيث إن أي مخالفة لهنود  
القانون تعني غرامة مالية لا تقل عن ١٥ ألف دينار  
تصل إلى ٥٠ ألف دينار، كما تضمن القانون  
مقولة حبس الصحفيين ورفق وأعمال الصحافة  
السياسية إلى ٢٠٠ ألف دينار، وهو مبلغ لا يمكن  
لغيره إلا من خلال الاستعانة بهيئات جهات خارجية  
يمكن أن تطلع لوجه الله تعالى.

تواصلت الاحتجاجات على قانون ٩٧، وإقامت للاسبروعيات دعوى ضد الحكومة، وجمع اصحابه في التضربين في استعمال الاحزاب لعلماء لعقد مهرجان تضامني في مطلع تشرين الاول ٩٧ في مجمع النقابات، الا ان محافظ عاصمة طالت التوقيص رفض الطلب مستقدا الى المادة ١٤ من قانون الاحزاب السياسية التي تحظر استخدام مقار النقابات لاقامة نشاطات حزبية.

وقام بعد ذلك، أثناء الحزب بخطبة يائسة  
لتقاع الحزب، تحريض الصحف اليسوعية بوقف  
بمدار صليبهما مع واحد من المصورين تزييرا  
عن تضامن مع اليسوعيين.

ولمحت الأجيال جوات سياسيين ذوي  
نمذوء والكالونيون عروا عن استبقائهم عن تصرف  
مفكرتي في تعديلاتها لقانون الطبيعة التي  
سحقت في أكثر اتجاهها مبالو في الاطلاق فلا  
ضرة صحيفة استينغية ومو عن وصف طاهر  
خبرية على وجه من خطبة يائسة لالتمساح  
اليسوعية للجمعية التي، بعد ان اعتبر اياهم عن  
في تباين: الحزبية مع اليسوعيين واليسوعية  
اليسوعية الحزبية مع اليسوعيين واليسوعية  
اليسوعية الحزبية مع اليسوعيين واليسوعية

# صناديق الامانات الحديدية

إذا كنت تبحث عن مكان آمن لحفظ مقتنياتك الثمينة والسرية من الضياع فقد وجدته .. !

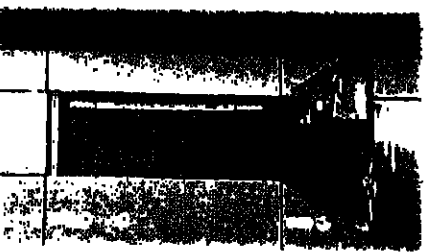
تقدم الآن للحصول على صندوق أمانات

## بمسعر خاص و تأمین نقدی رمزی

هـ



البنك الأهلي الأردني  
JORDAN NATIONAL BANK



**نرحب باتصالك بالخط الساخن - المباشر**

0719173, 0719271

**ASSALA**

وتتسائل طارئة مصاروة الملائكة في كنفها  
و يوصي على الصحافة الأردنية وحرمان  
الأول من الأردني أكثر من الصحفيين  
الذكور هذه الفئات من القانون جاء تسبب  
سياسية واقتصادية وليس حرصاً على الأمن  
العام.

المجود بين قطرتي فلتروني المليونيرات  
أما في ٩٧ و ٩٨ فيضعنا في مواجهة سؤال ما  
الذي تشير في الخطاب الإعلامي القوي  
الحدثين؟ وما الذي جعل القضية الإعلامية  
القانون الأخير يمثل هذه الخسائر والتأثيرات  
الخطيرة التي ساعدت على جعل القانون بمثابة  
نذرة وبيان تهافتها واحدة من الأولويات  
الضمنية للحكومة؟

في محاولة الاجابة عن هذه التساؤلات اير  
نما ان نغفل الاتساع المقامى في التهيؤ لم  
لمشاكل المحلي على المستوى السياسى والاقتصادى  
الذى يجد تعبيراته الصارخة في البطالة وتنامى  
الامراض الاجتماعى وتعدد لغات القارة، ولذا  
لا يري دوى الوصول الى حلول على سبيل  
الافات التى تعصف بالوطن واجلها عرضا للبر.

الذي ساهمت الصحافة عبر الانتاع عبر نشرها  
شهاره وتسلط الضوء على اخطاره القانونية  
ثمه ايضا صحف يومية جدد لتناول  
حرية الصحافة واظهار مساوي القانون لعدم  
وامجها الاعلامية فخصصت صفحاتها للبر  
على القانون والحكومة مستغلبة في تلك الصلة  
للعرضه الحزبية وبغير الحزبية.

وأيضاً من أجل منع اللات (اللاتات) من أن  
يوجد صحيفة كـ الشرق الاوسط، متفاد  
الاعلام تمكنت من توسيع افق جديداً في  
الحدث الاقليمي بعرض عن جديداً في  
الخبرية، واضعة الحدث في سياق له اهم  
مؤكدة على الاتجاه للامساح نحو عالم  
ساحرة من الرقابة التي لا تعرف من  
سيف خشبي يقارع طواحين البوليس  
وكنكشوت يحلم بمصاصه البشرية القوي  
اندفاع نحو القرن الحادي والعشرين  
وسامت غصبة الثواب في جبل اللات  
واللاتات

لما نزلت في القطار في الساعة الثامنة والربع من صباح  
الذي يشير الى ان المجلس لعبه في يد الحكمة  
الذي انزلت من تلك الترام

انقذ نفسه من الحريق، فهو جاء من خلال  
تخاطب قاطعته المعارضة وهدم غدران  
فناخبين، مما جعل الناس تنظف من دواخله  
بذكوراء، وبالتالي لولا الله والى على  
طبهرات ليسجل الاتهامات للذكوراء

أسفاه، ولقد ذهب بقية من  
فأضاح معركة أسفاه القاتل في ضلالتها  
بهاها ملحوظا لتعديله معتقدا في الجرح  
معبور عن الآراء الشعبية  
تحولات معتبة أصوات الناس والأيدي  
حق في سرورية عدلين، والأيدي  
ام واحد فقط، وفي تركه في  
السرورية الخاصة للبرية للبرية  
بها، وباللهم، بالبرية للبرية





# مقترحات وصياغات معدلة متعلقة بمشروع قانون المطبوعات والنشر مقدمة إلى لجنة التوجيه الوطني في مجلس النواب الأردني

حضرات السادة النواب رئيس وأعضاء لجنة التوجيه الوطني

مشروع قانون رقم ( ) لسنة ١٩٩٨  
قانون المطبوعات والنشر

المادة (١)

يسمى هذا القانون (قانون المطبوعات والنشر لسنة ١٩٩٨) ويصل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية.

التعديل المقترح

السادة (١)  
(لا تعديل)

تعريفات

المادة (٢)

تكون الكلمات والعبارة التالية حينها ورد في هذا القانون المعنى المخصصة لها اذ جاء في المادة (١) من القانون على غير ذلك  
الوزير: وزير الاعلام او الوزير الذي يتولى شؤون الاعلام  
المادة (٢) دائرة وزارة المطبوعات والنشر المدير عام الدائرة  
القادة: ثلاثة الصحفيين الاردنيين الشخص: الشخص الطبيعي او المعنوي المطبوعة: كل وسيلة دوت فيها المعاني او الاشكال او الكلمات بالحروف او الاشكال او الارقام او الرسوم او الصور او بالرسوم او بالضبط او بالحدس المطبوعة الدورية: المطبوعة الصحفية والتخصصية يمكن انواعها والتي تصدر في فترات منتظمة وتشمل

١ - المطبوعة الصحفية وتشمل ما يلي

١ - المطبوعة اليومية: المطبوعة التي تصدر يوميا بصورة منتظمة باسم معين وارفاقاً منتظمة وتكون معدة للترخيص على الجمهور  
٢ - المطبوعة غير اليومية: المطبوعة التي تصدر بصورة منتظمة مرة في الاسبوع او على فترات اطول ولكن معدة للترخيص على الجمهور  
٣ - المطبوعة المتخصصة: المطبوعة التي تختص في مجال محدد وتكون معدة للترخيص على المهنيين وما على الجمهور وذلك حسبما تنص عليه وخساسة من المقتوبات الشخصية للفترة لهذا النوع من الجرائد بموجب قانون المقويات، اما اذا كان من شأن اقرار قانون للمطبوعات مضاعفة القيود والقيودات والمقويات فإن عدم وجوده قانون خاص يصيب اكثر ترافقاً مع الدستور ومع المرجعيات القانونية واجبة الاحترام، واكثر استجابة لاحتياجات البناء الديمقراطي

ولا كان لا بد من قانون للمطبوعات والنشر بالرغم من للاختصاصات العامة سابقة الذكر فإنتا تقدم إليكم بمقترحات معدة نأمل ان تسهم في اقرار قانون معمرى مقبول للمطبوعات والنشر واننا على استعدادنا لتأليف هذه التعديلات معكم وتزويكم بكل ما يفرز لدينا من مراجع ذات علاقة يمكن ان تفيدكم في سعيكم لترجمة ارادة الشعب إلى تشريع يكفل الحق في الوصول إلى المعلومات ويضمن حرية الرأي والتعبير ويكفل سمعة الوطن مما تتركض له بسبب هذا المشروع ويؤكد الحرص على الحق في الجمع والتعبير على المصنفين إلى احترام حقوق الإنسان والمبادئ العامة

مع غلبت ايجابيات تشريع المطبوعات على كل النواحي

ان التشريع وان الترخيص في كل واحد

التصديق على القوانين التي تصدرها

الاعلام والنشر

المادة (٣)

المادة (٤)

المادة (٥)

المادة (٦)

المادة (٧)

المادة (٨)

المادة (٩)

المادة (١٠)

١ - حق المطبوعة الدورية والنشر  
٢ - حق المطبوعات والاعلام في نشر  
٣ - حق المطبوعات والاعلام في نشر  
٤ - حق المطبوعات والاعلام في نشر

التعديل المقترح

المادة (١١)

١ - حق المطبوعة الدورية والنشر  
٢ - حق المطبوعات والاعلام في نشر  
٣ - حق المطبوعات والاعلام في نشر

المادة (١٢)

المادة (١٣)

المادة (١٤)

المادة (١٥)

المادة (١٦)

المادة (١٧)

المادة (١٨)

المادة (١٩)

المادة (٢٠)

المادة (٢١)

المادة (٢٢)

المادة (٢٣)

المادة (٢٤)

المادة (٢٥)

المادة (٢٦)

المادة (٢٧)

المادة (٢٨)

المادة (٢٩)

المادة (٣٠)

المادة (٣١)

المادة (٣٢)

المادة (٣٣)

المادة (٣٤)

المادة (٣٥)

المادة (٣٦)

المادة (٣٧)

المادة (٣٨)

المادة (٣٩)

المادة (٤٠)

المادة (٤١)

المادة (٤٢)

المادة (٤٣)

المادة (٤٤)

المادة (٤٥)

المادة (٤٦)

المادة (٤٧)

المادة (٤٨)

المادة (٤٩)

المادة (٥٠)

وكذلك إستبدال كلمة " المدير " بـ " الوزير " في

الفقرة (ب)

المادة (١٢)

المادة (١٣)

المادة (١٤)

المادة (١٥)

المادة (١٦)

المادة (١٧)

المادة (١٨)

المادة (١٩)

المادة (٢٠)

المادة (٢١)

المادة (٢٢)

المادة (٢٣)

المادة (٢٤)

المادة (٢٥)

المادة (٢٦)

المادة (٢٧)

المادة (٢٨)

المادة (٢٩)

المادة (٣٠)

المادة (٣١)

المادة (٣٢)

المادة (٣٣)

المادة (٣٤)

المادة (٣٥)

المادة (٣٦)

المادة (٣٧)

المادة (٣٨)

المادة (٣٩)

المادة (٤٠)

المادة (٤١)

المادة (٤٢)

المادة (٤٣)

المادة (٤٤)

المادة (٤٥)

المادة (٤٦)

المادة (٤٧)

المادة (٤٨)

المادة (٤٩)

المادة (٥٠)

المادة (٥١)

المادة (٥٢)

المادة (٥٣)

المادة (٥٤)

المادة (٥٥)

المادة (٥٦)

المادة (٥٧)

المادة (٥٨)

المادة (٥٩)

المادة (٦٠)

ب - تحدد البيانات والاجراءات الخاصة بتقديم

المادة (١٢)

المادة (١٣)

المادة (١٤)

المادة (١٥)

المادة (١٦)

المادة (١٧)

المادة (١٨)

المادة (١٩)

المادة (٢٠)

المادة (٢١)

المادة (٢٢)

المادة (٢٣)

المادة (٢٤)

المادة (٢٥)

المادة (٢٦)

المادة (٢٧)

المادة (٢٨)

المادة (٢٩)

المادة (٣٠)

المادة (٣١)

المادة (٣٢)

المادة (٣٣)

المادة (٣٤)

المادة (٣٥)

المادة (٣٦)

المادة (٣٧)

المادة (٣٨)

المادة (٣٩)

المادة (٤٠)

المادة (٤١)

المادة (٤٢)

المادة (٤٣)

المادة (٤٤)

المادة (٤٥)

المادة (٤٦)

المادة (٤٧)

المادة (٤٨)

المادة (٤٩)

المادة (٥٠)

المادة (٥١)

المادة (٥٢)

المادة (٥٣)

المادة (٥٤)

المادة (٥٥)

المادة (٥٦)

المادة (٥٧)

المادة (٥٨)

المادة (٥٩)

المادة (٦٠)

المادة (٢١)

المادة (٢٢)

المادة (٢٣)

المادة (٢٤)

المادة (٢٥)

المادة (٢٦)

المادة (٢٧)

المادة (٢٨)

المادة (٢٩)

المادة (٣٠)

المادة (٣١)

المادة (٣٢)

المادة (٣٣)

المادة (٣٤)

المادة (٣٥)

المادة (٣٦)

المادة (٣٧)

المادة (٣٨)

المادة (٣٩)

المادة (٤٠)

المادة (٤١)

المادة (٤٢)

المادة (٤٣)

المادة (٤٤)

المادة (٤٥)

المادة (٤٦)

المادة (٤٧)

المادة (٤٨)

المادة (٤٩)

المادة (٥٠)

المادة (٥١)

المادة (٥٢)

المادة (٥٣)

المادة (٥٤)

المادة (٥٥)

المادة (٥٦)

المادة (٥٧)

المادة (٥٨)

المادة (٥٩)

المادة (٦٠)

المادة (٦١)

المادة (٦٢)

المادة (٦٣)

المادة (٦٤)

المادة (٦٥)

المادة (٦٦)

المادة (٦٧)

المادة (٦٨)

المادة (٦٩)

المادة (٧٠)

المادة (٧١)

المادة (٧٢)

المادة (٧٣)





**المقرورات في  
قانون الطبقات**

المفروض ان لا تكون هناك مناورات مطوية على الصحافة المصرية او على الاقل ان يتم الحظوظات كحالات استثنائية في ظروف تامة، مشروع قانون المطبوعات يجهل الطريق القاعده، والاباحه هي الاستثناء.

ويحظر القانون نشر أي شيء يمس  
السلطات المسلحة والأجهزة الأمنية إلا بالقانون  
المعجّل، أي أن يضع الجيش الآن لنشر  
الخصائير والدفاع الذاتي الحق من  
للمعاقلة، فإذا ارتكب أحد هذه الأجهزة  
و القرب أحد منسبها اعتداء أو انتهاك  
محرم أكثر من نواب الأمة الذين  
المستور حصانة محولة لا ترقى لها  
يكن المجلس منعقد، ولا يعمل بها إلا  
تلتبس بالجريمة.

وتدخلانها، ولا شك بأن الصلحة لغيره  
ستفلال القضاء من الحكمة والقضاء به  
يرى يصيب، ومن حق الخصمين أن يطالوا  
بمقتدره والقضاء بغير إيسار أو ستر  
الخطأ والخطايا، والاشاعات للذات  
تفسر المسؤول، وإذا نص القسود على  
الحاكمات فلماذا يمنع نشر ما من هنا

اما كرامه الامم ودر مقام  
يجمعها قانون العنويات و لا يتم فيه  
تغيير و تشهير و لم يمس الاول العرف  
الاسلامية او الهندية فامر به ما لم  
تلتحق و التمهيد و لم يمنع القوت سلب  
حق و اساءه او وزاد او اضر و سلب  
المتصور ان يشكو بعيدا عن القانون  
سواء كان وليا لم لم يكن و كان

تصريح من فني المصلحة  
مصرحاً، وكان له في ذلك  
الاعتراف أن الأمر قد تم  
بغير علمه ولا موافقته



لماذا ارسلت الحكومة الى البرلمان مشروع قانون مثير للجدل مثل مشروع قانون المطبوعات والنشر؟

فمشروع القانون مصاغ بشكل غامض،  
يتوي على كثير من القيود، والوانع والعقوبات،  
لو وكأنه يرمي الى تأكيد سيادة سيطرة الدولة  
على ما يقرأ الناس ويكتبون، وقد اثار اعتراضات  
مفصلة من حركات حقوق الانسان والمصحفين  
الذين وفي كل انحاء العالم.  
والمشروع للقانون هذا ثلاثة ابعاد مختلفة  
يتركها للناس.

الأول يتمثل في الصحافة نفسها، تجاوزات التي كانت تقع بين الحين والآخر من الصحافة الأسبوعية تجاوزت بشكل واضح روح الأخلاق للقبولة والحرفة الصحفية، مما جعله جلالته الملك يصدر برغبته في وضع حد لنقل الصحافة، والتجاوزات وهي رغبة تجد التأييد الواضح قبل معظم الأرنبيين. إن استجابة الحكومة في مشروع قانون الصحافة قد يستبدل نوعاً من هازل والسخط بنوع آخر.

ان رسالة روح مشروع القانون تبذل من  
تواضع بأن الدولة تعرف احسن من غيرها -  
اي شيء، يسمح للاردنيين بقراته او كتابته  
ب الموافقة عليه من قبل رجال مراقبة الفكر في  
وزارة الاعلام.

ان اكثر نواحي قانون الصحافة اشكالا  
هو في الطبيعة القامضة جدا لما هو منه،

[illegible][illegible]

پس ۱۱۲۵۰ دینار

تویوتا تیرسل ۹۸  
وتکرم عینک

*TERCEL*

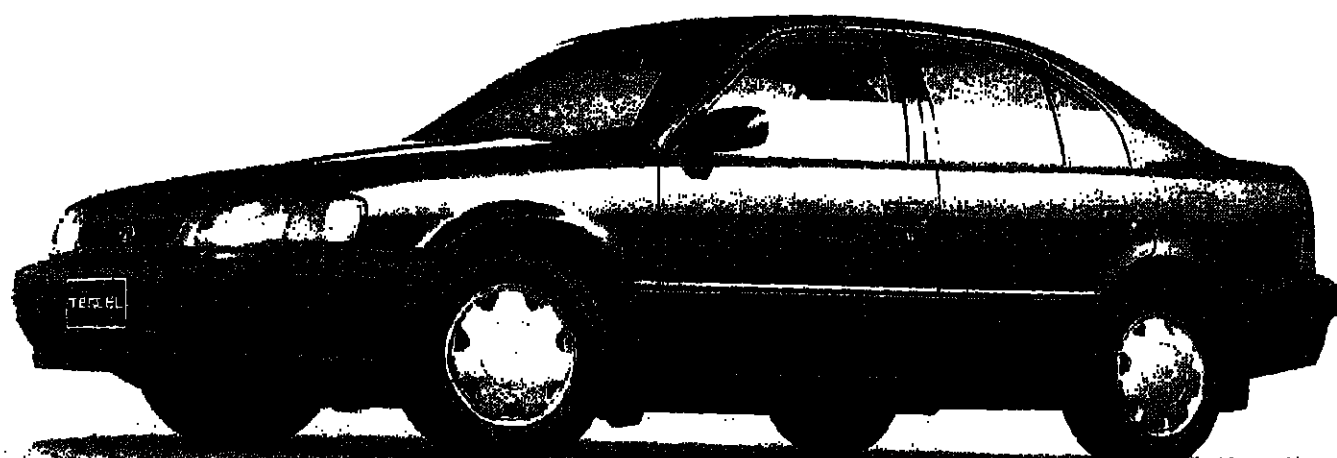
لن تستطيع أن تغمض عينك عنها.

شرکتہ اسماعیل بابینی و شرکاء

• شارع الملك حسين ، ٤٦٣٨١٠٤ ، ٤٦٣٨١٠٣ ، ٤٦٣٨١٠٥  
• مركز مبيعات طبربر ، هاتف: ٥٠٥٦٣٤٧  
• إرب ، هاتف: ٢٧٥٤٦٥ ، ٢٧٥٤٥٤  
• ولندي موضوعي تويوتا في مدن المملكة



لن تجد سيارة تستحق نقودك أكثر منها



...the

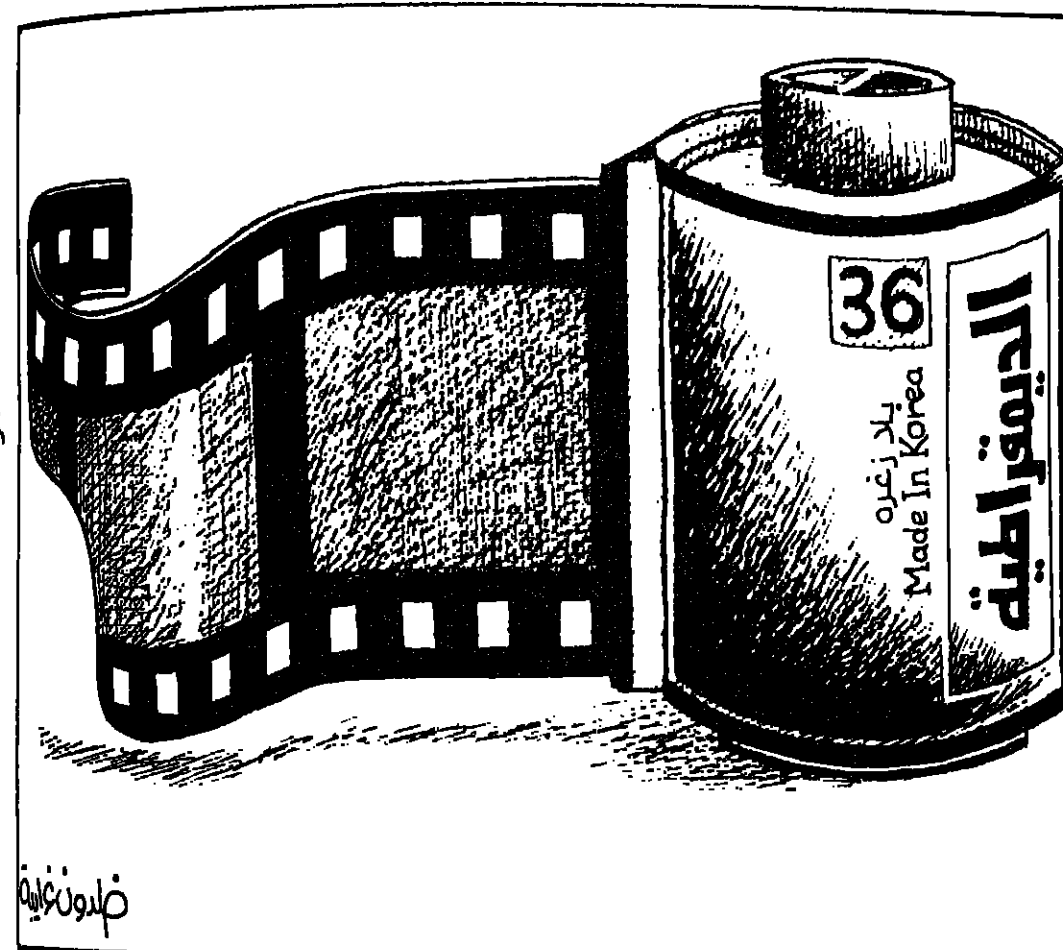




**في ضوء المواقف من مشروع قانون المطبوعات**

## البرلمان يعيد صياغة صورته امام الرأي العام والصحف

## جمال الطاهات



قلائل هم الذين توقعوا أن يكون للبرلمان موقف مخالف لسلطة بشكل حازم، في الخطابي مع مشروعات قانون المطبوعات والنشر والذي تبني في جلسة المناقشة الأولى اقترح القانون في ١٢ كانون الثاني/يناير ٢٠١٢. في هذا الصدد في قيام المجلس الاتحادي في مجلس النواب بإلغاء المادة (١١) من مشروع قانون نقابة الصحفيين التي كانت تعطي مجلس الوزراء صلاحية حل مجلس النواب، وحقا أن المجلس خاف في الإجماع ضد حماية المؤسسات المدنية. عكس ذلك ألفت اللجنة القانونية في مجلس النواب المادة (٢١) من مشروع قانون مجلس نقابة الصحفيين الذي تم إقراره في ١٢ كانون الثاني/يناير ٢٠١٢. حيث كانت تعطي وزير الإعلام صلاحية تشكيل لجنة برلمانية من المطبوعات والنشر والنشر لإدراج إرثه وإلغاء مجلس نقابة صحفيين حيث سيكون بموجب القانون الصحفيين سبعة أشهر، قبل أن يترك ذلك اللجنة إجماعها بعودة الهيئة العامة لانتخاب النقيب ومجلس الصحفيين الجديد. وأصبحت اللجنة القانونية في مجلس النواب الفرصة على أجهزة الحكومة أن تعيد في المجلس الصحفيين.

والآن نقف لجنة التوجيه الوطني في مجلس النواب أمام مشروع قانون الطبعوعات والنشر، التزم على إعادة صياغته، وهناك مؤشرات عديدة على أن المجلس لن يشرع في القانون كما هو عليه، من الحكمة كما نكن نحن البعض، إذ أن صورة المجلس الوطني التي انتخب في أجواء مقلقة من الغضب لدى المعارضة لم تكن مرضية السادة النواب وجاء مشروع القانون الضعيف والنشر كضرورة لتغيير القانون السابق (لإعادة الهيبة) السلطة التشريعية حسب تعبير الكاتب عرب الزواتري في صحيفة المستنير،

كربان من المحصلة الأردنية، ولقد وثقتنا مشرعة عند مشروع القانون وبجعت في تشكيل

من أسهل على المجلس أن يبدد

بصورة جيدة للناخبين.

في سائر الناس، بل ساء حالهم بسبب حداثته، فالتطاول معه  
 الحرس، حيث طالب به حرسه الزهراء  
 مؤسستها للجمعية التي كان في نظرهم  
 لها شأن بالمران، ان يتقدم طهره ويصادمه  
 بالاعتقاد بوجهه بكفاحه هذه الصورة الجديدة  
 للبرهان، كما طالب البعض بخاصة العلم، حيث  
 طالبوا انهم انهم الذين ان تم طهره في  
 الصحافة، حيث لجأت الحكومة الى طريقة ساذجة  
 (واشراقية) في التوضيح، وقد تمثل ذلك في قيام  
 الحكومة بمقابلة الصحفيين الذين اقبلوا على العلم  
 (فيبدو انهم لا يفهمون ذلك) والى ايامهم  
 التي تترتب من قسطنطين (الرام)، ولكن الزوار لم  
 يروا في ما دشروا من الشائعات والاذراء، ووجه لا  
 يقللنا ما يسس الضمير والضمير، بغيرهم فقلهم  
 بفسادهم عبر الكثرة، وإعادة انتاج صورة مجلس  
 الكليات الضعيف.

وهناك بعض المراقبين من رأوا في مشروع القانون الحالي فرصة لعبية لتمديد الدولة إنتاج هيبثها عبر استيراد نفقة اللخبين والمخلفين بالمؤسسة التشريعية. وهاهنا أن مشروع القانون الحالي ليس أكثر من أداة ستوظف في ذلك الاتجاه. ولكن يبدو أن هذا التفسير يعكس فرضيات لم تثبت صحتها. إذ بالرغم من البيانات التي قدمها مركز الدراسات الاستراتيجية، التي

[illegible]

يبحث أن حجم التأييد الشعبي للباس الذي  
منخفض جدا (٨٩٪) رغم عدم الإصرار على  
هذا (٢٧٪)، إلا أن إمكانية إزالته تزداد  
فما إذا جاء على أعضاء الوزارة  
ضرورة إعانة بناء الصخرة الشجرية التي جرس  
التي قطع كثير من أعضاء الحس  
تثبت أقدام اللجنة التوجيهية المؤقتة في  
مجلس النواب من خلال مشروع القانون، إلا  
حتى الآن، ما يثير دأخل مجلس النواب، إلا  
كما ترفض الحكومة ولا بالرد، الذي نتج  
القوى الديمقراطية

فهناك داخل المجلس من يعتقد انه الان انما  
لكم الكفة والاختلاف بها في الوقت نفسه الذي  
لقد تمت للجنة احتجاجاً الى رئيس مجلسه الذي  
على السيد مدير عام دائرة المبيعات والتمويل  
بتمتديد التواب بملف خاص حول تدوير  
الصحب وانظر هذا السلوك الذي جعله يتزايد  
في ضليل جداً تجاوزاً الى اذاعة اذاعة  
لا يكف عن عام دائرة المبيعات والتمويل  
مجلس التواب واعتبر رئيس لجنة الاذاعة  
الوطنية هذا السلوك كحالة لاذلة وانما  
الجنة الاذاعة

الآن نلجأ للبرقية التي أوردتها، أعتقد، عزيزي  
الزعمار اجتماعات ولقاءات مع عدد من ذوي  
العلاقة لمشروع قانون الطبوعات والنشر وقد  
كانت النتائج الدكتور راجي حداد رئيس اللجنة على  
أهمية أن يقدم من تعهدوا اللجنة بمقرراتهم  
وتعديلاتهم على مشروع القانون مكتوبة محافظاً  
على الوقت والسرعة والانتاج. ولك يميني عن  
استعداد اللجنة للالتزام من القانون خلال الفترة  
الاستثنائية الحالية، بل على ما هو المشروع وجعلته  
يحتاج إلى حوار معقول لا يحرك أجناداً، شكراً.

[illegible]

الآن



**بنك سيلان**  
**BANK OF CEYLON**



البنك الاردني الكويتي  
JORDAN KUWAIT BANK

السلامة  
التي هي

ශ්‍රී ලංකාවේ විශාලතම බැංකුවක් ලෙස සැලකෙන  
ශාඛාවන් 300 කම පෝර්ට්ෆෝලියෙහි බැංකුවේ  
අවිධිමත් කානු ඩොලර් ජෙකස්තර්ෂන් කිරීම දැන් කරනු

لمزيد من المعلومات يرجى الإتصال على هاتف ٥٦٩٣٨٢٥ أو اي فرع من فروع

**JORDAN KUWAIT BANK**

## "MORE THAN JUST A BANK"



البنك الأردني الكويتي  
" أكثر من بنك "

زوروا موقعنا على الإنترنت

http://www.jordan-kuwait-bank.com E-mail: jkbank@go.com.jo

Head Office: 5688814 هاتف الإدارة العامة ٥٦٨٨٨١٤

هاتف الإدارة العامة ٥١٨٨٨١٢ ٥٥٥٥٥١٤ مركز خدمة العملاء

تعمیرات

## فتاوى البخارى

[illegible]

١٠٨١٢٣٤٥٦٧٨٩١٠١١١٢١٣١٤١٥١٦١٧١٨١٩٢٠٢١٢٢٢٣٢٤٢٥٢٦٢٧٢٨٢٩٣٠٣١٣٢٣٣٣٤٣٥٣٦٣٧٣٨٣٩٤٠٤١٤٢٤٣٤٤٤٥٤٦٤٧٤٨٤٩٥٠٥١٥٢٥٣٥٤٥٥٥٦٥٧٥٨٥٩٦٠٦١٦٢٦٣٦٤٦٥٦٦٦٧٦٨٦٩٧٠٧١٧٢٧٣٧٤٧٥٧٦٧٧٧٨٧٩٨٠٨١٨٢٨٣٨٤٨٥٨٦٨٧٨٨٨٩٩٠٩١٩٢٩٣٩٤٩٥٩٦٩٧٩٨٩٩١٠١١١٢١٣١٤١٥١٦١٧١٨١٩٢٠٢١٢٢٢٣٢٤٢٥٢٦٢٧٢٨٢٩٣٠٣١٣٢٣٣٣٤٣٥٣٦٣٧٣٨٣٩٤٠٤١٤٢٤٣٤٤٤٥٤٦٤٧٤٨٤٩٥٠٥١٥٢٥٣٥٤٥٥٥٦٥٧٥٨٥٩٦٠٦١٦٢٦٣٦٤٦٥٦٦٦٧٦٨٦٩٧٠٧١٧٢٧٣٧٤٧٥٧٦٧٧٧٨٧٩٨٠٨١٨٢٨٣٨٤٨٥٨٦٨٧٨٨٨٩٩٠٩١٩٢٩٣٩٤٩٥٩٦٩٧٩٨٩٩

وقد كان هذا الزبانية ليست جواراً لعمدة وأكابر  
 مسجونين كذلك التي استخدمها عمدة عدة  
 تحكم المزارع والأراضي المتخلفة جميعاً بما في ذلك  
 ينتخب المزارع الصغار الصغار الذين يصري من  
 نظرات سياسية وإستراتيجية ما استخدم في مزارع  
 حكم عمدة الزبانية كما تنص جواراً لعمدة  
 شخص عمدة الزبانية السيرة والذات عن طريق  
 الدراسات التي لدعي السلطات السيرة الذاتية  
 النظام العام أو اللقب البدني في في الزبانية  
 مراكز القوى أو التفرقة خاصة في اللد الأعلى  
 أصحاب ولزس الاموال، ويصنع هذا الأمر، سائر  
 لعمدة كزبانية القوى البدنية والتمثيل والتمثيل  
 استخدم واستلام اللقب وادكر انه في عام ١٩٦٦  
 استأجر أصحاب الاموال في مصر التي هي  
 فلم كنت مثلاً زبانية اللقب الاموال الرامع  
 اللقب واللقب حيث تضمن اللقب ممتلكات للقب  
 أصحاب الاموال في من اللقب والتمثيل  
 للقب واللقب في اللقب والتمثيل  
 ولا في من حقوق المال في اللقب والتمثيل  
 اللقب واللقب في اللقب والتمثيل  
 اللقب واللقب في اللقب والتمثيل  
 اللقب واللقب في اللقب والتمثيل

[illegible]

ويعمل على إلهاء الناس عن أهدافه الخفية، ويحارب في كل وقت من أجل تحقيق أهدافه الخفية. والفرق بين الأهداف الخفية وبين الأهداف العلنية هو أن الأهداف العلنية هي أهداف يمكن للجميع رؤيتها، بينما الأهداف الخفية هي أهداف لا يمكن للجميع رؤيتها. والفرق بين الأهداف الخفية وبين الأهداف العلنية هو أن الأهداف العلنية هي أهداف يمكن للجميع رؤيتها، بينما الأهداف الخفية هي أهداف لا يمكن للجميع رؤيتها.

تعرض لها ولها آخرها مهاجمة الدين الإسلامي  
والأردنية من خلال إحدى محطات الانترنت.  
ولكن تقوم (الجمعية) ذاتها بأول ماورين ان  
يلجأ للحدث من مشاكلة وقضاياها عبر الاعلام  
الخارجي بعد ان تسد في وجه كل رسائل الاعلام  
الخطية.

وهذا الجهد يفرح منظمات الاثنية من  
قضايا الضحايا، وتترك هذه القضايا الاثنية خلف  
أوراقها، فيما يتسنى لها ان كان خارج الارض  
منافسة قضائيا ان لها تصنيع موضوعا يدرسها  
الآخرين، فيما اودع نحن من دراسة قضائيا ان  
حالة التلكيد ان المشاكلة والاعلان في بنتك ما  
يقوله حول ضحايا الزلزال 1994 انك جرد في  
التشاكيل سيجعل اى مؤلفين يشاكلي للتدوير  
افكار الموضوعية حدث، هذا التشاكلي بعد كثر  
على اجاع المجتمع، ومعمرا على خطاب الحكومة  
التي يتضرر للشكاك ان لا يكرها.

لهذا نطرح مستقفا من جهة الكتاب الذين  
يشعرون بالعجز ما التقليل بين الازدئين الذين  
ينازرون الخطاب المذهب لديهم. ان في هؤلاء  
يمتلكون من هذا الخطاب الذي تم سياغته عبر  
حارات تضاملا وحرية في تلك المجتمعات  
ولكن لا يمكن انالها على ان موضوعية  
لها بعد قيام نائب في مجلس النواب الاثني  
حصل على ما يكفي من الصوتا شوب لقانون  
الصوت الواحد عند تحدث عن قضائته، ان  
يخطيا عن تاريخية، الى محطة الجزيرة الفضائية  
رامست في معرض الضحايا انك انك  
الحترم محمد عويدي العيايدي، فلان لا يخطي عدم  
الانكاف 1994، انك انك انك انك انك انك

في ان يعلن قناعاته ووجهة نظره مهما كانت. وفي الوقت الذي لا يقبل احد ان يقوم اي كان بمهاجمة الاردن وشتيم شعبه او اي من رموزه في الاعلام

من حلقات الاستقرار الانقليمي والعالمى، لذلك ان تتركز تقديرات الخطورة التى تنفذ تحت سيادة الامم المتحدة، والمطابق ان يبادر الاعلام العربي بجرا، وضمن جميع صحيفه، لانتاج القضايا الساخنه، التى من ريادة تسخيرها، ولكن من اجل التوصل الى حلول عمليه لها.

ويمكن بدء العمل من الان بمناقشة موضوع حلقه برنامج: الاستقرار الماكبره التى استقرت على ضمن حلقه التجاذب الهادئ، وليس ضمن نطاق ردود التفسير والاستقراء، وتسهيل التوصل الى ضد الاخر. ويمكن اذا كانت هناك رايه ان تحدثت عن حالة تقسيم العمل على اساس الجيبي في الارمن مثل هذا المارق يعمق عزلة طرفي المعامله عن مشورع الدوله، ويؤدي الى تحويل الهويه الجيئريه الى مشورع يخطلف معركه الفكره العربيه، ولويدا الحوار فبعد طول تديم مفتوحه داخل لارمنه، حالة تقسيم العمل على اساس الجيبي في الارمن ونحن لا نريد اذنيه لهذه المساله، لا نريد تسخير مواقف، بل البحث عن مخرج من الامه، ومثل هذا التعمد من المعالجه يحتاج الى نماذج جديده في التكاثف، اذا يمكن ان ياتي في الكتليه الجيئريه في التي تعطي مساحات الصحف، فالحال هذه الكتليه اعجز من ان تقدم لفرق جديد، وهي احسن حالها، واكرها ازانها، مساحه مائه من الصيغ والاعمال، وتطلب مسيغه في العمل الصحفي والاعلامي، تعطي فرصه للكتليه الكاثف ان يندفع اسودعهم الى الامم لكتليه اذ كلمه، وان يشترك في الكتليه مشتركين واكاديميون ومثقفون وليس نوابه رجال دوله او رجال اعمال مستعدين من عمليه تقسيم العمل على اساس الجيبي

1. 2

## مساعدة الكيلاني

تحت العديد من الانتهاكات للحقوق الأساسية  
والمرافقين بإسم القانون الذي التزمه الحكومة  
في غياب أي دليل. فراجعت هذه الانتهاكات ما بين  
اعتقالات متتالية للصحفيين من منازلهم في  
منتهى الليل إلى حد تعذيب وإغلاق الصحف  
وتزويد كتاب مرجوئين من الحكومة بالإضافة إلى  
تكرار مصادرة الصحف والمجلات العربية  
والعالمية وملاحقة رؤساء التحرير حتى في  
الصحف المملوكة للحكومة.

في ما يلي، نورد أهم الانتهاكات للحريات  
الصحفية التي مورست أمام المضي استناداً  
إلى قانون ١٩٧٧ وفقاً عن ما استمته بالاقتراع  
العامة والاقتصاد اللبناني.

١٩٧٧/٥ - أصدرت الحكومة قانوناً  
مؤثماً للصحف، يلزم كل مواطن في التعبير  
والطباعة والكشف بفرغته ورسوم عالية وغرامات  
باهظة، ويحدد الممارسات الصحفية في تعذيب  
والإغلاق والصحف وملاحقة الصحفيين على أي  
مادة.

١٩٧٠ - إيلول : قرر وزير الثقافة منع الكاتبة سهيل اللان من العمل.

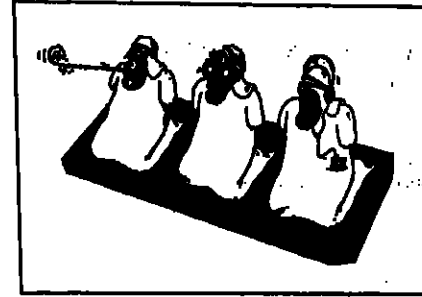
١٩٧١ - تشرين أول : تم تنمية ورئيس تحرير المصور الدكتور نبيل الشروف من منصبه وأصبح يملكه الصحفي أسعد بـ غلوط كبيرة موروث على مجلس إدارة الصحيفة.

١٩٧٢ - تشرين أول / تشرين الثاني : تمت مصداقات متداخلة للمصحف الانجيلي مثل «العبادة» ، «القدس العربي» و«الشرق الأوسط» و«النهار».

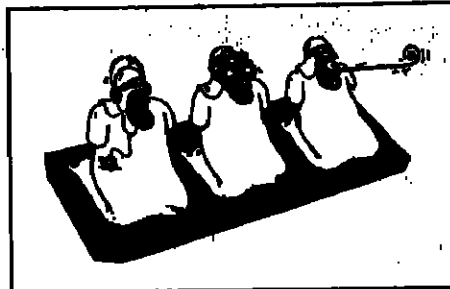
١٩٧٣ - تشرين الثاني : ١٧ : طالبت دائرة الطبوعات بتنحية رئيس تحرير الجريدة اليومية طاهر العدوان بسببه عدم إكمال الأوراق الأمر الذي أبطلته محكمة العدل العليا.

١٩٧٣ / ١١ / ١٦ : أصدرت محكمة العدل العليا بقرارها بسحب مستردي القاتنين المؤقت لسنة ١٩٧٢. لكن المحكمة ما زالت حتى الآن تمارس ضغوطها على الصحافة والمصحفين.





# قيل وقال



## «ستار» الاسبوعية الانجليزية .. تسمى لان تصبح يومية

تضع الشركة الاردنية للصحافة والنشر «الستور» في خطتها للعام المقبل، تحويل ستار «الاسبوعية الانجليزية» الى صحيفة يومية، وذلك بعد ان قامت الشركة بشرائها من مالكها السابق السيد اسامة الشريف.

ويذكر ان «ستار» هي اول مطبوعة انجليزية صدرت في منطقة الشرق الاوسط سنة ١٩٦٦ تحت اسم «ميجورال ستار» وكان يملكها حينذاك الاستاذ محمود الشريف - رئيس التحرير المسؤول الحالي لجريدة «الستور» واغلقت الصحيفة بعد ستة شهور من انتقال الشريف الى عمان.

عاد الشريف الى اصدار «ميجورال ستار» من عمان سنة ١٩٨٢ وتوقفت بامر من الحكومة عام ١٩٨٩ ثم عادت للصدور سنة ١٩٩٠ باسم «ستار» برئاسة رئيس التحرير ومالكها السيد اسامة الشريف.

ولاسباب مالية، تم الاتفاق على بيع «ستار» الى الشركة الاردنية التي يصدر عنها صحيفة «الستور» اليومية.

وكما قال سيف الشريف مدير عام «الستور» ان مجلس الادارة يوسع في خطته المستقبلية تحويل «ستار» الى يومية لتصبح اليومية الانجليزية الثانية في الاردن بعد «جورن تايمز».

وقد باتي اسامة الشريف رئيس التحرير المسؤول للصحيفة، فيما تسلم رئيس التحرير التنفيذي الدكتور مروان الاسمر الذي قال ان «ستار» تصدر الآن اسبوعيا كل يوم خميس، ويضم ١٦ صفحة من القطع الكبير، مشيراً الى ان خطة ادارة التحرير تعتمد على التفرع وتلبية رغبات جميع القراء، من خلال نشر التحقيقات والقصاص الاخبارية.

ويقول الاسمر ان «ستار» تعتمد في مضمونها وكلفتها المالية، على ميزانية الشركة الاردنية «الستور» وليس هناك ميزانية خاصة بـ «ستار».

ويشير الاسمر ان توزيع الصحيفة ما يزال متواضعا، الا ان عدد قراء الصحيفة على «الانترنت» يعتبر جيداً، مشيراً الى ان عددهم وصل ١٧٠ ألف قارئ شهرياً.

## نواب وتلفزيون

رغم ان الأتية والدوائر تقول ان جلسات مجلس النواب مملوكة أمام الجميع وعلنية الا باستثناءات، ولكل تأكيد إيجاب شريطة للظاهرة ان يرغب من البرلمان، وفقاً يعني من الناحية البرلمانية، ان تكون الأتية أمام كل الناس الانتماءات الديمقراطية التي يوليها نواب الشعب، ولأن ذلك غير ممكن في الواقع فلا يمكن في وضع التلفزيون ان يشكل وسيلة للمساعدة على تحقيق هذا الهدف من خلال تلك وقائع الجلسات.

لكن الأمر في الواقع، لم تزل من الخلافات والمواقف المتناقضة بين التلفزيون والنواب خلال الجلسات الماضية، فتمزقت التلفزيون كما يبدو، وتجمع بقلة مالية بالنسبة لجملة لرحمة محضاً من الجلسات الماضية، فتمزقت التلفزيون بما يجري من مناقشات تحت قبة البرلمان، بينما يخاف على باقي الشعب غير المحسن، فبعد ان تكون الانتماءات والناسية واعادة تمثيل وأخراج المناقشات محسباً لتكثيفه.

على أن الأمر الذي يثيره كثير من القدر الأخيرة، حيث طالب ٦٤ نائباً منهم بمنع تصوير جلسات الجلسات الماضية، فبعد ان يكون طوعاً من أحيان التلفزيون على الصحافة.

ويذكر ان التلفزيون المأزور النيابي التلفزيون يحاول الانتماء من النواب الذين نجحوا في الانتخابات بدون الانتماءات المأزور ومنع ولاس من الصحافة التي كانت تغطية الثانية الواحدة فيه تصل الى ٢٥ مليوناً.

## أرمنية «الصحف»

فيما يتعلق بالصحف الأرمنية في لبنان، فقد شهدت هذه الصحف تحولات كبيرة في السنوات الأخيرة، حيث تم دمج بعض الصحف الصغيرة مع أخرى أكبر، مما أدى إلى تغيير المشهد الإعلامي في المنطقة.

## كل مكالة بدعها ..

طلب رئيس ديوان المحاسبة د. عبد خرابطة وقف صدور الخيرية (أو الأديان) كخط.

والسؤال هو، هل تحتاج حكومة لبنان الجديدة - التي هي الأولى من نوعها - إلى دعم مالي من الخيرية؟

هذا السؤال يطرحه د. عبد خرابطة، رئيس ديوان المحاسبة، في تقريره السنوي عن العمل في سنة ١٩٩٧.

ويذكر ان الخيرية هي مؤسسة غير حكومية تعمل في المجال الاجتماعي والتعليمي، وقد تلقت دعماً مالياً من الحكومة اللبنانية.

ولكن، وفقاً لـ د. عبد خرابطة، فإن هذا الدعم المالي قد أصبح غير مستدام، مما يتطلب من الحكومة اتخاذ تدابير لضمان استمرارية عمل الخيرية.

ويطالب د. عبد خرابطة الحكومة بتوفير الدعم المالي للخيرية بشكل منتظم، مما يضمن استمراريتها في تقديم خدماتها الاجتماعية والتعليمية.

## ارتضاع راتبه أدى للاطاحة به!

رأى خورتمان، المدير العام للاتحاد الوطني للصناعات الاندماجية في تل أبيب، بلغ نيته ١٢٢ ألف شيكل في عام ١٩٩٧. (تقريباً ١٦٠ ألف دولار) وفقاً لمعلومات ظهرت في الثامن والعشرين من حزيران الماضي.

وقد ظهرت المعلومات نتيجة لمعركة شنها الرئيس التنفيذي للجنة اتحاد الصناعات في تل أبيب، فييرنيل اسيرام الذي يسعى إلى الكشف عن رواتب كبار الموظفين في مكاتب الاتحاد كجزء من التحقيق.

ان اسيرام الذي انتخب قبل خمسة شهور، على متن من برنامج فني، كان من بين كبار رواتبه التي بلغت ١٢٢ ألف شيكل في عام ١٩٩٧.

وقد جاء هذا الكشف في سياق تحقيق اسيرام في رواتب كبار الموظفين في الاتحاد، مما أثار جدلاً واسعاً في الأوساط المهنية.

ويذكر ان رواتب كبار الموظفين في الاتحاد كانت تتراوح بين ١٢٢ ألف شيكل و١٠٠ ألف شيكل، مما دفع اسيرام إلى الكشف عن هذه المبالغ.

وقد أدى هذا الكشف إلى ارتضاع راتبه، مما أدى في النهاية إلى إقصائه من المنصب.

## أبو محبوب على الانترنت دون رقابة

رسم الكاريكاتير عماد حجاج، وبالتعاون مع شركتي Arabia-on-Line و Global One، ويضمن مواقع «بلدنا» شيرين رسوماته ضمن صفحة خاصة على الانترنت.

لهم ان أبو محبوب سيخرج على زوار الانترنت دون تدخل الرقابة، وسوف يستطيع زوار الانترنت مشاهدة أبو محبوب الأصلي.

## الأبراج والتطبيع

برنامج حكاك مع الأبراج الذي يقدمه راندي اسراييل - المحطة العربية - يلقى استيعاباً حوالياً ٧٠٠ رسالة من مختلف الاقطار العربية على عنوان له في سويسرا. ويضع هذه الرسائل تأتي من ليبيا والسعودية. أما الاتصالات الهاتفية فيتلها السيد ابراهيم حزين من الأردن ويصر وعلى قمة السيد حزين مع يقدم البرنامج فان هناك أشخاص يسافرون خصيصاً من سوريا الى الأردن للاتصال به.

حزين يرفض الاعتراف بان له أهداف سياسية من وراء هذا البرنامج. وأعلن الاعلامي ابن الحسين ان مثل هذا البرنامج يساعد على تطوير الفهم للتبادل بين العرب والاسرائيليين.

يصر حزين سر لجاء برنامجه بان محطات الاعلام العربية لا تبت برامج ذات ملامح بالأبراج والتطبيع لأنها ممنوعة دينياً.

## روح رياضية

نظم المركز العربي للدراسات والمعلومات الذي يديره السيد بلال التل مدير دائرة المطبوعات والنشر حلقة نقاشية «أدائها» السيد «التي» بعنوان «التلفزيون الأردني: رؤية جديدة» حضرها عدد من العاملين في المجال الاعلامي والنقابي لبحث بها المدير العام لمؤسسة الاعلام والتلفزيون عن التحديات التي يواجهها التلفزيون الأردني وعن الصعوبات التي تواجهها عمليات التطوير والتحديث في ظل المنافسة الكبيرة.

وقد لفت الانتباه الصيغة المرحلة التي إقررت بها الصحف تطويعها لذلك، رغم ان مصدر تلك الصيغة لم يكن وكالة بتر أو أية وكالة أخرى، بل تم عرضها على أنها نسخة خاصة بالصحيفة دون ان يتم توزيع مصدر تلك الصيغة.

وقد اهتم المدير العام حديثه بالقول ان الهدف الرئيسي من التطوير ومحاولات التتبع والاستيعاب على الصعيدين أن قانون التطويرات يجب ان يكون في كل خط من أنماط الصحافة ومجالاتها، وعندما يستطيع التلفزيون تحقيق كالتلفزيون الأردني أن يتساوى مع القنوات التي ينافسها في العالم، فإنها تكون أن تكون في العالم.

هذا كما يبدو كلاماً دقيقاً ومفرداً، ما فيه من استخدام لكمة من طبيعة واحدة في التطوير ومحاولات التتبع وقانون التطويرات، ويذكر لخصه مدير المطبوعات على روحه الرياضية هذه...

## بيتر ارليت يوقع مديعنا في ورطة

تتأخر مخرج فيلر الميديا والتلفزيون في تل أبيب، بل إنهم لم يتمكنوا من إنتاج فيلم جديد حتى الآن. وهذا يرجع إلى مشاكل مالية كبيرة تواجهها الشركة.

ويذكر ان بيتر ارليت، مدير الميديا والتلفزيون، قد واجه صعوبات مالية كبيرة في السنوات الأخيرة، مما أدى إلى تأخر إنتاج أفلامه.

وقد أدى هذا التأخر إلى وضع الشركة في ورطة مالية كبيرة، مما يتطلب من الإدارة اتخاذ تدابير عاجلة لحل المشكلة.

ويطالب بيتر ارليت الجمهور بتوفير الدعم المالي للشركة، مما يضمن استمراريتها في إنتاج أفلامها.

فيما يتعلق بالمشاكل المالية التي تواجهها الشركة، فقد ذكرت مصادر قريبة من الإدارة أن المشاكل تعود إلى سوء إدارة الميزانية وقلة الدعم المالي من الجمهور.

ويذكر ان بيتر ارليت قد حاول عدة مرات حل المشاكل المالية، لكن دون نجاح، مما أدى إلى تفاقم الوضع.

ويطالب بيتر ارليت الجمهور بتوفير الدعم المالي للشركة، مما يضمن استمراريتها في إنتاج أفلامها.



## غازی السعدی

۱۲۰

إذا صحت التقديرات، فإن بورات سيدفع  
بسلطة البث إلى الاضراب، بيد أن  
الاضراب هذه المرة، لن يضايق مشاهد  
التلفزيون على غرار ما حدث في الاضراب  
السابق، نظراً لأن الاضراب يأتي،  
هذه المرة، في ظل وجود  
وتعدد القنوات التلفزيونية

## هناة الرسوم المتحركة

01012372 01012372 01012372 01012372



## رأي معاكس حول برنامج «الاتجاه المعاكس» وما هذا هذا

عدنان مدانات \*

لها، وكلما كان الخطاب سليماً كلما زاد نجاح البرنامج. معد البرنامج في مثل هذه الحالة، هو أشبه بالمؤلف أو كاتب السيناريو الدرامي الجيد، الذي يختار الحكمة الشوكة والافتكار المثيرة والأحداث والمواقف الصارخة والبع وهو أيضاً أشبه بالمخرج الجيد الذي يعرف كيف يجسد الأثر المثير في أحداث وكيف يختار الممثلين والممثلات المناسبين لتجسيد شخصيات السيناريو على أفضل وجه ممكن. فمعد البرنامج الناجح، هو من يتمكن من اختيار الموضوع الجدلي والرائع أو الموضوع الحساس، والمخارون الغامضين على التحدث بطريقة مثيرة، كما أن مقدم البرنامج الهروب والبارع، هو ذلك الذي يتمكن من تسخير الأجواء واستقطاب المتحاورين، وبخاصة إذا كانوا أصلاً من سليلي اللسان والمزاج العصبي. تقدم البرنامج السياسية في المحطات التلفزيونية، الفضائية منها والأرضية، الترة الخصبة لاستخدام الدراما وتوظيفها لكسب المشاهدين وتقدم نحو متابعة البرامج التلفزيونية الخاصة بكل محطة.

ويبرز برنامج «الاتجاه المعاكس» الذي ابتدعته محطة «الجزيرة الفضائية» كنموذج صارخ لتوظيف الدراما في البرامج السياسية، وهو البرنامج الذي بات الآن أكثر شعبية من بين البرامج السياسية في المحطات العربية كافة، بحيث أنه في أحيان كثيرة تمكن من سحب البساط من تحت أقدام السلسلات المصرية والدرامية المليئة بالصراعات العاطفية والاجتماعية حد الذخاء، والتي يجسدها على الشاشة نجوم كبار لهم جماهيريتهم الضمومة. وقد لغت انتعاري وأنا أتابع محطة «الجزيرة» ذات مرة، ففكرة اعلامية عن برنامج «الاتجاه المعاكس» تعرض فيها مقاطع من بينها سابقاً،

البرنامج. معد البرنامج في مثل هذه الحالة، هو أشبه بالمؤلف أو كاتب السيناريو الدرامي الجيد، الذي يختار الحكمة الشوكة والافتكار المثيرة والأحداث والمواقف الصارخة والبع وهو أيضاً أشبه بالمخرج الجيد الذي يعرف كيف يجسد الأثر المثير في أحداث وكيف يختار الممثلين والممثلات المناسبين لتجسيد شخصيات السيناريو على أفضل وجه ممكن. فمعد البرنامج الناجح، هو من يتمكن من اختيار الموضوع الجدلي والرائع أو الموضوع الحساس، والمخارون الغامضين على التحدث بطريقة مثيرة، كما أن مقدم البرنامج الهروب والبارع، هو ذلك الذي يتمكن من تسخير الأجواء واستقطاب المتحاورين، وبخاصة إذا كانوا أصلاً من سليلي اللسان والمزاج العصبي. تقدم البرنامج السياسية في المحطات التلفزيونية، الفضائية منها والأرضية، الترة الخصبة لاستخدام الدراما وتوظيفها لكسب المشاهدين وتقدم نحو متابعة البرامج التلفزيونية الخاصة بكل محطة.

ويبرز برنامج «الاتجاه المعاكس» الذي ابتدعته محطة «الجزيرة الفضائية» كنموذج صارخ لتوظيف الدراما في البرامج السياسية، وهو البرنامج الذي بات الآن أكثر شعبية من بين البرامج السياسية في المحطات العربية كافة، بحيث أنه في أحيان كثيرة تمكن من سحب البساط من تحت أقدام السلسلات المصرية والدرامية المليئة بالصراعات العاطفية والاجتماعية حد الذخاء، والتي يجسدها على الشاشة نجوم كبار لهم جماهيريتهم الضمومة. وقد لغت انتعاري وأنا أتابع محطة «الجزيرة» ذات مرة، ففكرة اعلامية عن برنامج «الاتجاه المعاكس» تعرض فيها مقاطع من بينها سابقاً،

هناك سيناريو

## «المادة ١٩»: قيود قاسية على حرية التعبير في سوريا ودمشق ترد: انها تشويشات يطلقها اعداء الشعب العربي

كتبه أو رأي اعلمه أو خطاب الملاح. والثر صدور تقرير منظمة المادة ١٩، نشرت صحيفة «الحياة» اللبنانية. تقارير إرسالها في دمشق، عن أجواء الانفتاح الاعلامي في سوريا، وعلى الأخص مع عودة عدد من الصحفيين المعارضين إلى البلاد ومنهم الكاتب الساخر زكريا تامر، والرئيس السابق لوكالة الأنباء السورية في باريس غسان البرازعي، ورئيس تحرير «الحرة» نهاد القادري. وكانت صدرت في دمشق، في (ابريل) نيسان الماضي، مجلة «تشرين السياسي والاسبوعي» وهي أول مجلة سياسية تصدر في البلاد منذ ثلاثين عاماً. وقد ردت منظمة المادة ١٩ على نقاب الصحفيين السوريين وعلى تصريجات أخرى لوزير الاعلام في بيان نشرته «الحياة» الثلاثاء ٧ تموز الجاري يورد فيه «رد الحكومة السورية على التقرير جاء تاماً كالتالي: فقد اتهمنا وزير الاعلام السوري باننا عملاء لبعض القوى التي طلت منا مهاجمة سوريا، وأن توريثنا العالم.

وقال بيان المنظمة: ان التقرير السابق اعتمد بشكل كامل تقريباً على قوانين الحكومة السورية: الدستور، القانون الجزائي، قانون حال الطوارئ،

يتعين اجراء اعادة صياغة شاملة للنظام القانوني لانهاء تجريم حرية التعبير واطلاق سراح الذين احتجزوا بسبب ممارستهم حرية الرأي والتعبير. وعلى أثر صدور هذا التقرير نفى نقاب الصحفيين السوريين صابر لحيوط صفاة الملاحات الوارئة، ووصفها بأنها اتهامات وتشويشات تقوم بها بعض الجهات لثليل من حرية الصحافة في سوريا لخدمة اعداء الشعب العربي وقرى الصهيونية العالمية. وقال لحيوط: انه لا يوجد في سوريا أي شكل من أشكال الرقابة الصحفية إطلاقاً، وأن الصحفيين يمارسون الكتابة انطلاقاً من قناعاتهم والذاتهم المهني والبطني والقومي على مختلف الصعد، وقال ان مهنة الصحافة في سوريا يمارسها الصحفيون بموجب قانون شاركوا خلال مؤتمراتهم النقابية بصياغة معظم بنوده وقوانينه، وأضاف ان الصحفيين يمارسون الصحافة في سوريا تحت شعار الحرية المطلقة، وأن قانون الصحافة كل حرية التعبير والأعلان والنشر حيث لا رقابة على الفكر سوى رقابة الضمير.

وأشار لحيوط إلى أنه بلغ عام ١٩٧٠ لم يخل من العمل أو ينجح في إيقاف من ممارسة العمل الصحفي في سوريا بسبب مقال

اصدرت رواية مناهضة للرقابة، بينما قويا لا سابق له، حول الاوضاع الصحفية في سوريا، وما تحمله من انتهاكات سياسية، وقال بيان صادر عن المنظمة في لندن يوم الاثنين ٥ تموز الجاري، ان نظام الرقابة التشدد في سوريا سوف يؤثر اعماله عندما يحين الوقت لاختيار من يحل محل الرئيس.

وقالت المنظمة: هناك قلق عميق من أن يكون غياب الإصلاحات السياسية ترك مسالة الخلافة من حل مما يزيد المخاطر بتفاهم الشخصيات الداخلية وبالتالي اندلاع أعمال عنف ومزيد من العنف. ونشرت الجماعة إلى أن قانون الطوارئ القائم في البلاد منذ عام ١٩٦٢ يحرم الصحفيين من الكتابة في الامور الجوهرية بما في ذلك مساندات السلام مع اسرائيل وإعادة مملكة الاقتصاد، وتجرم القوانين «زعزعة الثقة العامة ومعارضة اهداف الثورة وسبيل الحكومة على الاعلام» وقالت الجماعة ان الصحفيين الذين هم في سوريا يمارسون العمل الصحفي في سوريا بحرية كاملة ولا يخضعون لرقابة من قبل الحكومة السورية.

## النظرية الليبرالية في الصحافة... المبادئ والمخاطر!!

الدكتور تيسير أبو عرجة \*

تحتمه الرغبة في ضمان التعبير عن كافة جوانب الحقيقة المطوب تقديمها للجمهور الذي يستطيع بواسطة الاعلام المتشور فيه إصدار القرارات الخاصة به.

ولكن تطور الصحافة الحديثة أوجد العديد من المخاطر التي تهدد حرية الصحافة، ومن هذه المخاطر تحول الصحافة إلى صناعة تحتاج إلى رؤس أموال ضخمة وقد أدى ذلك إلى انشاء كل احتكاري تتولى إصدار الصحف في معظم البلاد الرأسمالية بحيث تحولت حرية الصحافة إلى حرية للنظر القليل من الرأسماليين الذي يملك إمكانية إصدار الصحف. وكذلك اعتماد الصحف في تمويلها الأساسي على حصصية الاعلانات مما يجعل للمعلنين سيطرة اقتصادية على الصحف وما يؤثر بالتالي على استقلالها.

وقد اشارت لجنة (شون ماكجرايد) لفراسة الصحافة إلى أن ظاهرة الاحتكار هذه تغير قلق كثير من الناس، لأنها تدل في نظهم تهديداً لوجبة صحافة حرة متمدة بخطر يتهدد فرص العمل للصحفيين، وقد وصف هذا الاحتكار على أنه شغل خطر على القراء والصحفيين وأصحاب الصحف الصغيرة على السواء. وقد ان تصف عدد الصحف اليومية يقلل من تنوع وجهات النظر في الصحافة، ويضيق الاختيارات المقترحة أمام القراء، ويحد من تباين الآراء ومن مجال المناقشة، ويضيق التشابه ويقول قديم الاقليات السيطرة. ومن هنا يمكن أن يكون تهديداً خطيراً للتنوع الفكري الذي يعد أمراً حيوياً للديمقراطية.

رئيس اسم الصحافة والاعلام بجامعة البعث

يمكن القول: إن قيام ثورة ١٩٨٨ في بريطانيا كان علامة بارزة في تاريخ الحريات الصحفية في ذلك البلد وفي العالم بأسره بعد ذلك حيث أدت تلك الثورة إلى فك قيود الصحافة ومن ثم إلغاء قانون الترخيص عام ١٩٩٥ مما كان له أكبر الأثر في تاريخ الصحافة الانجليزية وتطورها والتمهيد لظهور أول صحيفة انجليزية عام ١٧٠٢ هي صحيفة «دي ديلي كرون».

وفي فرنسا صدر إعلان حقوق الانسان عام ١٧٨٩ الذي اعترف بمبدأ حرية الصحافة. وقامت الثورة الفرنسية في تلك السنة حيث تاحت للصحافة ان تتفتح بحريتها الكاملة مما أدى إلى ظهور مئات الصحف.

وقد ساهمت جهود عدد من الفلاسفة الغربيين بوضع الأسس التي بنيت عليها النظرية الليبرالية في الصحافة من أمثال جون لوك و «جان جاك روسو» وغيرهما من سلفهم بوضع النظرية «الحرية» التي تقوم على مبدأ فتح الأفراد بالحريات الطبيعية أو الحقوق الطبيعية، وأن وظيفة السلطة السياسية هي حماية هذه الحقوق.

ولكن هذه النظرية الليبرالية ينبغي أن تكون متوافقة، فالخلاف، برأيه في التي تنص إلى أن على البرنامج وتؤدي إلى الجدل الحاد. كتبت قد سمعت عن برنامج «الاتجاه المعاكس» للمرة الأولى بعد الثورة السورية بين الاستاذ عبد الرزاق الرويدو والناقد شيبلا، وتابعت رويد فعل الناس وتكلمهم في هذه المناظرة الساخنة كما تابعت التطورات نشرتها الصحف المحلية بإقليم كركم، كما نشرتها صحيفة «الموقف» في بلد من كل رويد للبلد.

والفكر أو السياسة فمثل هذا الجدل ضمن سيرة أو فيلم، داخل قصة مكتوبة من الخيال، أمر طبيعي وقبول، باعتبار أن الأمر كله تمثيل في حد ذاته. ولكن أن ترد هذه الحلقة كواقعة حقيقية في برنامج تلفزيوني وثائقي أشخاصه

ومن المفكرين الذين كان لهم دور في إبداع هذه النظرية «جون ملتن» في إنجلترا الذي كانت الذي حجه الفلسفي هي أن الحقيقة تنبثق عن الواجهة الحرة المقترحة بين الأفكار، أي السوق الحرة للأفكار.

اما «بريكن» فقد قال إن الصحافة يجب أن تتركز رويد من أجل تلبية الآراء بأسرها، وتلخصها العامة، ونشر الشائعات والأكاذيب عن

ومن المفكرين الذين كان لهم دور في إبداع هذه النظرية «جون ملتن» في إنجلترا الذي كانت الذي حجه الفلسفي هي أن الحقيقة تنبثق عن الواجهة الحرة المقترحة بين الأفكار، أي السوق الحرة للأفكار.

اما «بريكن» فقد قال إن الصحافة يجب أن تتركز رويد من أجل تلبية الآراء بأسرها، وتلخصها العامة، ونشر الشائعات والأكاذيب عن

## ملبوسات الوحش

نبيل سليمان حواتمه

أحدث الموديلات العاطفية  
أقل الأسعار  
البسة سبورتنج للجميع

بزيارتكم لنا ستجدون البهجة والفائدة

شارع الملك فيصل - بجانب ملبوسات السردى

ومقابل مكتبة العزيزية - هاتف ٤٦٢٤٢٤٨





ما لم يستوقف انتباه النواب واهل الصحافة

# مشروع القانون يقيد نشاطات مراكز الابحاث الدعم الخارجي يضمن استقلالية اكبر لهذه المراكز

ايبي هندرسون\*

عندما افتتح مجلس النواب مناقشاته لقانون المطبوعات والنشر الجديد، وكثر التواب نقاشهم على المعلومات المالية والمتطلبات الرأسمالية والمبالغ فيها والتي يفرضها مشروع القانون، إضافة إلى الصلاحيات غير الضرورية الممنوحة لغير عام مثلاً للمطبوعات والنشر. وحسب ما يقول د. موسى شتيوي من قسم علم الاجتماع في الجامعة الأردنية، فإنها صلاحيات مطلقة، بأن يخضع مدير المطبوعات بنود هذا القانون ومواده المختلفة لتفسيره الذاتي، انطلاقاً من عموميتها الشديدة واحتمالية ظهور أكثر من تفسير.

لقد فشل البرلمان، والصحافة في ملاحظة التهديد الذي يحمله مشروع القانون على مؤسسات الابحاث واستطلاعات الرأي في البلاد. ان قائمة التحريات الواردة في مشروع القانون تشمل مراكز الابحاث والدراسات ومراكز استطلاع الرأي... على أنها خاضعة لسلطة قانون المطبوعات والنشر.

وهذا يحد ذاته لا يمثل تعديراً عن قانون المطبوعات والنشر لعام ١٩٨٢، الذي لم يضمن أية إشارة إلى مثل هذه المؤسسات، سوى أنه يعلم الحكومة بأنها مخولة بإصدار الأنظمة الضرورية لتطبيق القانون لتوقيع اوضاع مراكز الدراسات والابحاث ومراكز استطلاع الرأي.

لكن في مخطط الحكومة لمستقبل وسائل الاعلام، مادة مطلوبة تمنع مراكز الابحاث ومراكز استطلاع الرأي، أو موظفيها من قبول أية مساعدة أو دعم مالي، من أي طرف غير أردني.

وعقوبة قبول مثل هذه المساعدة في اغلاق المركز لمدة لا تقل عن ثلاثة شهور، يناد على توجيه من مدير دائرة المطبوعات والنشر، الذي يقتضيه بقر كبير من الصلاحيات في مشروع القانون. وفي الوقت ذاته يستطيع للغير أن يفرض غرامة مالية تتراوح بين ٢٠٠٠ و ٥٠٠٠ دينار على المؤسسة - وهي عقوبة يمكن فرضها أيضاً على الصحف التي يتبين أنها تقبل مساعدة خارجية.

لقد انتقد مدير مراكز البحوث البارزة لمدة (٤٦) في أنها جزء غامض وغير الجدل في التشريع، في أحسن الأحوال، ويقولون أنه عرضة للتفسيرات القائمة على الأعراف، وهو مؤشر على ان التشريع مجرد أداة للتخويف، كما يقررون. يقول د. شتيوي: عندما يحظر القانون الجديد على مراكز البحث والدراسات ومراكز استطلاع الرأي، الحصول على دعم مؤسسي من خارج الأردن، فإنه يعاملها معاملة خاصة (مجحفة) لا تعامل بمثلها مؤسسات الدولة، والمؤسسات غير الحكومية (التطوعية) والجمعيات الخيرية، والتي تستند في غالبها إلى محووظات ومساعدات غير أردنية من أجل تنفيذ برامجها المختلفة.

ويقول السيد هاني الحوراني، مدير مركز الأردن الجديد للإبحاث، وهو مركز مكرس لدراسة المؤسسات الديمقراطية في الأردن: أنها مجرد وسيلة أخرى للرقابة والتحكم.

ويقول أن مثل هذا التحصيل لا يتوفر من مصادر محلية، ومع هذا فإن هناك تاسعا لا يحسون حقيقة أن الأموال الخارجية تمنع هذه المراكز استقلالية أكثر مما لو تركت للاعتماد على الحكومة أو المصادر المحلية لتنفيذ مشاريعها كما يشير د. شتيوي: أن عدم وجود مصادر دعم باخفي لهذه المنظمات (مراكز الابحاث والدراسات)، وعدم توفر مؤسسات (أردنية) تهتم بدعم البحث العلمي ومؤسسات البحث العلمي في الأردن وعدم توفر التمويل الحكومي يجعل هذه المؤسسات عرضة لأن تكون غير قادرة على الإبقاء. متطلبات البحث العلمي الجادة، مما قد يضعف أغلق الكثير من هذه المراكز.

ان المادة (٤٦) لا تعطي تعريفاً لعبارة «الطرف» أو الجهة الخارجية، كما ان قائمة التعريفات الواردة في مشروع القانون ليست واضحة في تحديد مجالات مراكز الابحاث، والدراسات، واستطلاع الرأي.

وهذا يحد ذاته لا يمثل تعديراً عن قانون المطبوعات والنشر لعام ١٩٨٢، الذي لم يضمن أية إشارة إلى مثل هذه المؤسسات، سوى أنه يعلم الحكومة بأنها مخولة بإصدار الأنظمة الضرورية لتطبيق القانون لتوقيع اوضاع مراكز الدراسات والابحاث ومراكز استطلاع الرأي.

لكن في مخطط الحكومة لمستقبل وسائل الاعلام، مادة مطلوبة تمنع مراكز الابحاث ومراكز استطلاع الرأي، أو موظفيها من قبول أية مساعدة أو دعم مالي، من أي طرف غير أردني.

وعقوبة قبول مثل هذه المساعدة في اغلاق المركز لمدة لا تقل عن ثلاثة شهور، يناد على توجيه من مدير دائرة المطبوعات والنشر، الذي يقتضيه بقر كبير من الصلاحيات في مشروع القانون. وفي الوقت ذاته يستطيع للغير أن يفرض غرامة مالية تتراوح بين ٢٠٠٠ و ٥٠٠٠ دينار على المؤسسة - وهي عقوبة يمكن فرضها أيضاً على الصحف التي يتبين أنها تقبل مساعدة خارجية.

لقد انتقد مدير مراكز البحوث البارزة لمدة (٤٦) في أنها جزء غامض وغير الجدل في التشريع، في أحسن الأحوال، ويقولون أنه عرضة للتفسيرات القائمة على الأعراف، وهو مؤشر على ان التشريع مجرد أداة للتخويف، كما يقررون. يقول د. شتيوي: عندما يحظر القانون الجديد على مراكز البحث والدراسات ومراكز استطلاع الرأي، الحصول على دعم مؤسسي من خارج الأردن، فإنه يعاملها معاملة خاصة (مجحفة) لا تعامل بمثلها مؤسسات الدولة، والمؤسسات غير الحكومية (التطوعية) والجمعيات الخيرية، والتي تستند في غالبها إلى محووظات ومساعدات غير أردنية من أجل تنفيذ برامجها المختلفة.

ويقول السيد هاني الحوراني، مدير مركز الأردن الجديد للإبحاث، وهو مركز مكرس لدراسة المؤسسات الديمقراطية في الأردن: أنها مجرد وسيلة أخرى للرقابة والتحكم.

ويقول أن مثل هذا التحصيل لا يتوفر من مصادر محلية، ومع هذا فإن هناك تاسعا لا يحسون حقيقة أن الأموال الخارجية تمنع هذه المراكز استقلالية أكثر مما لو تركت للاعتماد على الحكومة أو المصادر المحلية لتنفيذ مشاريعها كما يشير د. شتيوي: أن عدم وجود مصادر دعم باخفي لهذه المنظمات (مراكز الابحاث والدراسات)، وعدم توفر مؤسسات (أردنية) تهتم بدعم البحث العلمي ومؤسسات البحث العلمي في الأردن وعدم توفر التمويل الحكومي يجعل هذه المؤسسات عرضة لأن تكون غير قادرة على الإبقاء. متطلبات البحث العلمي الجادة، مما قد يضعف أغلق الكثير من هذه المراكز.

ان المادة (٤٦) لا تعطي تعريفاً لعبارة «الطرف» أو الجهة الخارجية، كما ان قائمة التعريفات الواردة في مشروع القانون ليست واضحة في تحديد مجالات مراكز الابحاث، والدراسات، واستطلاع الرأي.

وهذا يحد ذاته لا يمثل تعديراً عن قانون المطبوعات والنشر لعام ١٩٨٢، الذي لم يضمن أية إشارة إلى مثل هذه المؤسسات، سوى أنه يعلم الحكومة بأنها مخولة بإصدار الأنظمة الضرورية لتطبيق القانون لتوقيع اوضاع مراكز الدراسات والابحاث ومراكز استطلاع الرأي.

لكن في مخطط الحكومة لمستقبل وسائل الاعلام، مادة مطلوبة تمنع مراكز الابحاث ومراكز استطلاع الرأي، أو موظفيها من قبول أية مساعدة أو دعم مالي، من أي طرف غير أردني.

وعقوبة قبول مثل هذه المساعدة في اغلاق المركز لمدة لا تقل عن ثلاثة شهور، يناد على توجيه من مدير دائرة المطبوعات والنشر، الذي يقتضيه بقر كبير من الصلاحيات في مشروع القانون. وفي الوقت ذاته يستطيع للغير أن يفرض غرامة مالية تتراوح بين ٢٠٠٠ و ٥٠٠٠ دينار على المؤسسة - وهي عقوبة يمكن فرضها أيضاً على الصحف التي يتبين أنها تقبل مساعدة خارجية.

ويقول السيد هاني الحوراني، مدير مركز الأردن الجديد للإبحاث، وهو مركز مكرس لدراسة المؤسسات الديمقراطية في الأردن: أنها مجرد وسيلة أخرى للرقابة والتحكم.

ويقول أن مثل هذا التحصيل لا يتوفر من مصادر محلية، ومع هذا فإن هناك تاسعا لا يحسون حقيقة أن الأموال الخارجية تمنع هذه المراكز استقلالية أكثر مما لو تركت للاعتماد على الحكومة أو المصادر المحلية لتنفيذ مشاريعها كما يشير د. شتيوي: أن عدم وجود مصادر دعم باخفي لهذه المنظمات (مراكز الابحاث والدراسات)، وعدم توفر مؤسسات (أردنية) تهتم بدعم البحث العلمي ومؤسسات البحث العلمي في الأردن وعدم توفر التمويل الحكومي يجعل هذه المؤسسات عرضة لأن تكون غير قادرة على الإبقاء. متطلبات البحث العلمي الجادة، مما قد يضعف أغلق الكثير من هذه المراكز.

ان المادة (٤٦) لا تعطي تعريفاً لعبارة «الطرف» أو الجهة الخارجية، كما ان قائمة التعريفات الواردة في مشروع القانون ليست واضحة في تحديد مجالات مراكز الابحاث، والدراسات، واستطلاع الرأي.

وهذا يحد ذاته لا يمثل تعديراً عن قانون المطبوعات والنشر لعام ١٩٨٢، الذي لم يضمن أية إشارة إلى مثل هذه المؤسسات، سوى أنه يعلم الحكومة بأنها مخولة بإصدار الأنظمة الضرورية لتطبيق القانون لتوقيع اوضاع مراكز الدراسات والابحاث ومراكز استطلاع الرأي.

لكن في مخطط الحكومة لمستقبل وسائل الاعلام، مادة مطلوبة تمنع مراكز الابحاث ومراكز استطلاع الرأي، أو موظفيها من قبول أية مساعدة أو دعم مالي، من أي طرف غير أردني.

وعقوبة قبول مثل هذه المساعدة في اغلاق المركز لمدة لا تقل عن ثلاثة شهور، يناد على توجيه من مدير دائرة المطبوعات والنشر، الذي يقتضيه بقر كبير من الصلاحيات في مشروع القانون. وفي الوقت ذاته يستطيع للغير أن يفرض غرامة مالية تتراوح بين ٢٠٠٠ و ٥٠٠٠ دينار على المؤسسة - وهي عقوبة يمكن فرضها أيضاً على الصحف التي يتبين أنها تقبل مساعدة خارجية.

ويقول السيد هاني الحوراني، مدير مركز الأردن الجديد للإبحاث، وهو مركز مكرس لدراسة المؤسسات الديمقراطية في الأردن: أنها مجرد وسيلة أخرى للرقابة والتحكم.

employment in Jordan  
inary results & basic

## JORDANIAN-PALESTINIAN RELATIONS: WHERE TO? Four Scenarios

# إصدارات مركز الدراسات الاستراتيجية

الجامعة الأردنية، عمان - هاتف ٥٣٥٥٠٠٠

البحث العلمي في الأردن - ١٩٩٦:  
نتائج أولية وبيانات أساسية  
أعداد: وحدة الدراسات الاقتصادية -  
مركز الدراسات الاستراتيجية الجامعة الأردنية  
إصدار عام ١٩٩٨  
سعر النسخة (١٠ دنانير)  
تقع الدراسة في ٩٦ صفحة  
تجس هذه الدراسة في إطار حرص المركز على التفاعل مع القضايا الاقتصادية والاجتماعية ذات الطابع الاستراتيجي، ودراسة المشكلات التي يواجهها المجتمع الأردني على أسس علمية موضوعية من خلال جمع المعلومات المتعلقة بهذه القضايا وتحليلها لتقديم أمثلتها، وما يرافق عليها من آثار، بهدف وضع نتائجها في متناول أصحاب القرار والباحثين، والمهتمين للاستفادة منها والاسترشاد بها.

العلاقات الأردنية - الفلسطينية: إلى أين؟  
أربعة سيناريوهات للمستقبل  
مصطفى الصمارة، خليل الشقاني، روزماري هوليس  
نشر في (٢١٩) صفحة باللغتين العربية والانجليزية في  
تشرين الثاني ١٩٩٧.  
سعر النسخة (١٠ دنانير)

بعد هذا الكتاب تواج مشروع مشترك بين مركز الدراسات الاستراتيجية في الجامعة الأردنية، ومركز البحوث والدراسات الفلسطينية في نابلس، والمعهد الملكي للعلوم الدولية في لندن، واستهدف هذا الكتاب تحديد ديناميكية العمل في الحيز الأردني الفلسطيني من الناحية السياسية - الاستراتيجية في سياق العملية السلمية العربية - الاسرائيلية، وتقديم إطار لتقييم الاحتمالات المستقبلية والخيارات المتاحة.

## جميع النسخ لاستطلاعات الرأي توزع مجاناً

- استطلاع الرأي حول:  
١- العلاقات الأردنية الإسرائيلية (بعد العمل على إعلان واشنطن)  
أب ١٩٩٤  
ب- العلاقات الأردنية الإسرائيلية - كانون أول ١٩٩٧  
استطلاع الرأي حول:  
١- العلاقة الأردنية الفلسطينية (البعد الداخلي) - شباط ١٩٩٥  
ب- العلاقة الأردنية الفلسطينية (البعد الخارجي) - تشرين الأول ١٩٩٥  
ج- العلاقة الأردنية الفلسطينية (البعد الخارجي) - كانون أول ١٩٩٧  
استطلاعات الرأي حول:  
١- الديمقراطية في الأردن ١٩٩٢ - آذار ١٩٩٢  
ب- الديمقراطية في الأردن ١٩٩٥ - أيار ١٩٩٥  
ج - الديمقراطية في الأردن ١٩٩٦ - أيار ١٩٩٦  
د- الديمقراطية في الأردن ١٩٩٧ - أيار ١٩٩٧  
استطلاعات الرأي حول:  
١- حكومة السيد عبد الكريم الكباريتي هذه تشكيلها - شباط ١٩٩٦  
ب- حكومة السيد عبد الكريم الكباريتي بعد مرور مائة يوم على تشكيلها - أيار ١٩٩٦  
ج- حكومة السيد عبد الكريم الكباريتي هذه تشكيلها - آذار ١٩٩٧  
د- حكومة السيد عبد الكريم الكباريتي بعد مرور مائة يوم على تشكيلها - حزيران ١٩٩٧

## JORDANIAN - PALESTINIAN RELATIONS: WHERE TO? Four Scenarios for the Future

By: Mustafa Hamarneh  
Rosemary Hollis  
Khalil Shikaki  
Date of publishing : November 1997  
Price : JD 15  
No. of pages: 130

Jordanian - Palestinian relations have become hostage to the fate of the troubled Arab- Israeli peace process. This study seeks to liberate the former from the latter by exploring alternative ways of thinking about the future and thereby identifying choices. Four scenarios are envisaged. Drift describes an absence of initiative on all sides; the Functional scenario is what transpires if a hardline Israeli government has its way; Separation is possible if Jordan and Palestine take divergent paths; and Cooperation is posited as a way for the two work together to realize Palestinian statehood as a prelude to closer ties. Since all four scenarios are plausible, it is up to the parties themselves to draw their own conclusions.

A courageous and perceptive investigation of what may prove to be a decisive component of the peace

هناك صياغة



شجون الصحافة الاميركية

اللامبالاة العامة ازاء الشؤون الحياتية اسوأ من التدخل الحكومي في الصحافة

بول مالا مور

في الوقت الذي تتسم فيه الصحافة الاعلامية بكونها... وبطلب من الصحافة... الاستماع لمشكلات المواطن... في الوقت الذي تتسم فيه الصحافة الاعلامية بكونها...

T. GARGOUR & FILS TRUST SINCE 1928

شركة توفيق غرغور وأولاده

نوع المصلحة

يسر هان تعلن لزيائنها الكرام بان الشركة قد حصلت على

شهادة الجودة

ISO 9002

وبهذه المناسبة تتقدم الشركة بالشكر الجزيل من

هيئة لويدز ريجستر البريطانية المانحة للشهادة Lloyd's Register Quality Assurance, UK

مستشار الشركة: السيد محمد المنزلي

والى كافة موظفي الشركة

لما بذلوه من جهد وعمل متميز للوصول الى هذا الانجاز

ويعين اذ يثق هذا الانجاز لتؤكد التزامنا الكامل بالارتقاء والتميز في خدمة زبائننا الكرام

لقد جعلنا من الثقة شعاراً حقيقياً للجهة

جلسة استئناف اخرى يوم ١٢ ايلول المقبل

الكويت: تضامن واسع مع رئيس تحرير «القبس» يؤدي لتعليق الحكم بسجنه ستة اشهر

يوم ٢٣ حزيران يونيوس الماضي، فوجئت الاوساط الصحفية في الكويت بخارجها، بحكم اصداره... في يوم الاثنين ٢٩ حزيران الماضي، قررت محكمة استئناف كويتية تعليق حكم السجن الصادر بحق الصحفي بكافة ١٦٠٠ دولار، لمن صدر حكم نهائي يوم ١٢ ايلول المقبل...

موجة استياء تعقبها وليمة فداء!!

لبنان: رئيس الجمهورية يواجه صفقة لرئيس تحرير «الشكر» في مجلس عزاء

وقد أثار الحادث اصداً واسعة، في الداخل والخارج، وذلك لغرابته وكونه يتعلق بالدماء... في يوم الاثنين الخامس من تموز الجاري وقد تقدم هؤلاء نقيب الصحفيين محمد بعلبكي، ونقيب المحررين لمحم كرم ومدير الوكالة الوطنية للاعلام رفيق شلالا، وقد تبادلت صاحبة الدعوة الكلمات مع الحاضرين، وما قالت: «احببت ان تشاركوني في لمة بسيطة...

الرئاسة تكبر بالاعتذار. إلا ان ذلك لم يحدث، فيما عذرت الصحف اليومية في الأيام التالية، الى وصف ما جرى بعبارة قاسية، من قبل ان ما جرى هو موصفا عاراً. أما رئيس الجمهورية فقد ابلى مجلس الوزراء الذي عقد اجتماعاً برئاسة، بأنه متقلم لما حدث، وخامسة في مخاطبة حسن صبرا له وبأنه رئيس لكل اللبنانيين وليس لفئة منهم، وهو ما اعتبره الهراوي بأنه نوع من التبعيض غير المقبول...

المبار على فيها الص دات موه الأرة لاند راحا

التد مؤيد القاد اسد الملم

الملم لشد الحظ لنظم والام

الاما اسد اورد

المركا من د كبير الرقة لتقرا والي

على في لاند ان اا

على الرأ الأور تعام الحك تسار اردن

الأور الموم ريسر الأاد سحر

المركا من د كبير الرقة لتقرا والي



الصحافة كشفت المستور

النمو الاقتصادي اقل من واحد بالمئة والحكومة تهاون

حتى تعدد الحكومة الذين تخاطبهم سببتي الاداء الاعلامي حيال المسائل الاقتصادية كافة مرتبكا. ان لم يعد بالامكان تحميل الصحفيين مسؤولية الخلل والارتباك، فهذه المرة تكشف ان هناك رغبة رسمية للتعامل مع صحفيين ليسوا على المحام جدد بالاقتصاد لتغطية الاخبار الاقتصادية وتحميلهم مسؤولية الارتباك.

بعد فترة ليست بالقصيرة من الحوار الدائر حول سبب عدم انعكاس ارقام النمو العالية التي كانت تقدمها الحكومة على مستويات الدخل والبطالة وبمعدل الانشطة الاقتصادية، جاءت لحظة الحقيقة لتقديم تفسيرها لهذه الحالة، وهو خطأ في ارقام الحكومة. فلم يكن الخطأ في اذهان المواطنين، ولا في معدنهم، ولا في النظرة الاقتصادية ولكن كان الخطأ في ارقام الحكومة.

وبعد الفشل في كشف هذه السلسلة للدكتور فهد الفالح، حيث نشر في ١٨/٧/٩٢ وفي رايونته اليومية في الراي، وقد اتهم الكاتب تقديره استنادا الى نتائج مسوحات دائرة الاحصاءات العامة... حيث تبين من تلك الارقام ان النمو الحقيقي للاقتصاد الاردني اقل من ٧٨... وفي غضون اسبوع من نشر هذا المقال - الذي ربما يعتبر الأكثر أهمية والذي تم نشره خلال عام ١٩٩٨ - كان وفد البنك الدولي برئاسة السيد كمال درويش يجري تقييمه الخاص لبرنامج التصحيح الاقتصادي الذي لم يؤد الى نمو حقيقي في الاقتصاد الاردني.

وفي تحرك ملفت للنظر قام وفد البنك بزيارة جمعية رجال الاعمال، والتقى ممثلي القطاع الخاص في اجتماع مطلق، لم يسمح فيه لممثلي الصحافة بحضوره، ولم يربح الكثير من وقته ذلك الاجتماع... الا ان تصريح رئيس جمعية رجال الاعمال السيد حمدي الطباع بعد الاجتماع يروي بالموقف العام للبنك حيث قال الطباع: «لو كان البنك الدولي راضيا عن اداء الاقتصاد الاردني لما حضر الى عمان». وهذا يختلف كلياً عما تصريح السيد كمال درويش نائب رئيس البنك الدولي الذي أبرزته الصحف وشهدت عليه الحكومة حيث أكد ان الاقتصاد الاردني قد حقق نجاحات جيدة في مجالات عديدة، مثل حجم احتياط العملات الأجنبية التي وصلت الى ١٢ مليار دولار وانخفاض معدلات التضخم... والملاحظ هنا ارتباط الاعلام الاردني حيال هذه المسألة وبالإمكان تفسير هذا الارتباك بعدم تخصص الصحفيين او عدم اهتمامهم بالحدث. إذ نشرت «العرب اليوم» (ان البنك الدولي فوجئ بتيار ملصق في نسبة نمو الناتج المحلي الإجمالي الذي لم يصل الى ٩٠٪ ولم يستطع بلوغ النسبة المنشودة التي تم تقديرها بحوالي ١٢٠٪). وقد كمال درويش... وبمثل هذا القول في الصحافة يعبر عن عدم فهم للارقام ودلالاتها. أما إذا كان السيد درويش قد قال هذا الكلام (وإنما أشك بذلك) فإنها طامة كبرى.

ولا يمكن تفسير ارتباط الصحف والاعلام الرسمي في التعامل مع عدم تطبيق التقديرات الرسمية للنمو مع الرقعات الاحصائية، فقط بالمسئولية الملقاة على الصحفيين الذين غلبوا هذه القضية، بل ان سبب الارتباك الانساني هو في اولى الامر الحكومة وبمجرد ما خرج السيد كمال درويش في اعلان نتائج البيانات الاحصائية، لا يؤكد الدكتور الفالح ان الحكومة والانتظار الى ما بعد اعلان البنك الدولي من الحقائق، المتمثل بالحكومة في اليوم التالي.

المطابق  
على  
فيها  
الصد  
دائر  
مورد  
الأرد  
المط  
لتقد  
واحد

التد  
مؤد  
البلاد  
است  
المط

المط  
اشد  
الحدة  
لتحد  
والإم

الاعا  
است  
او د

المرك  
من  
كبي  
الوق  
تتار  
- وا  
التي

على  
في  
والق  
ان

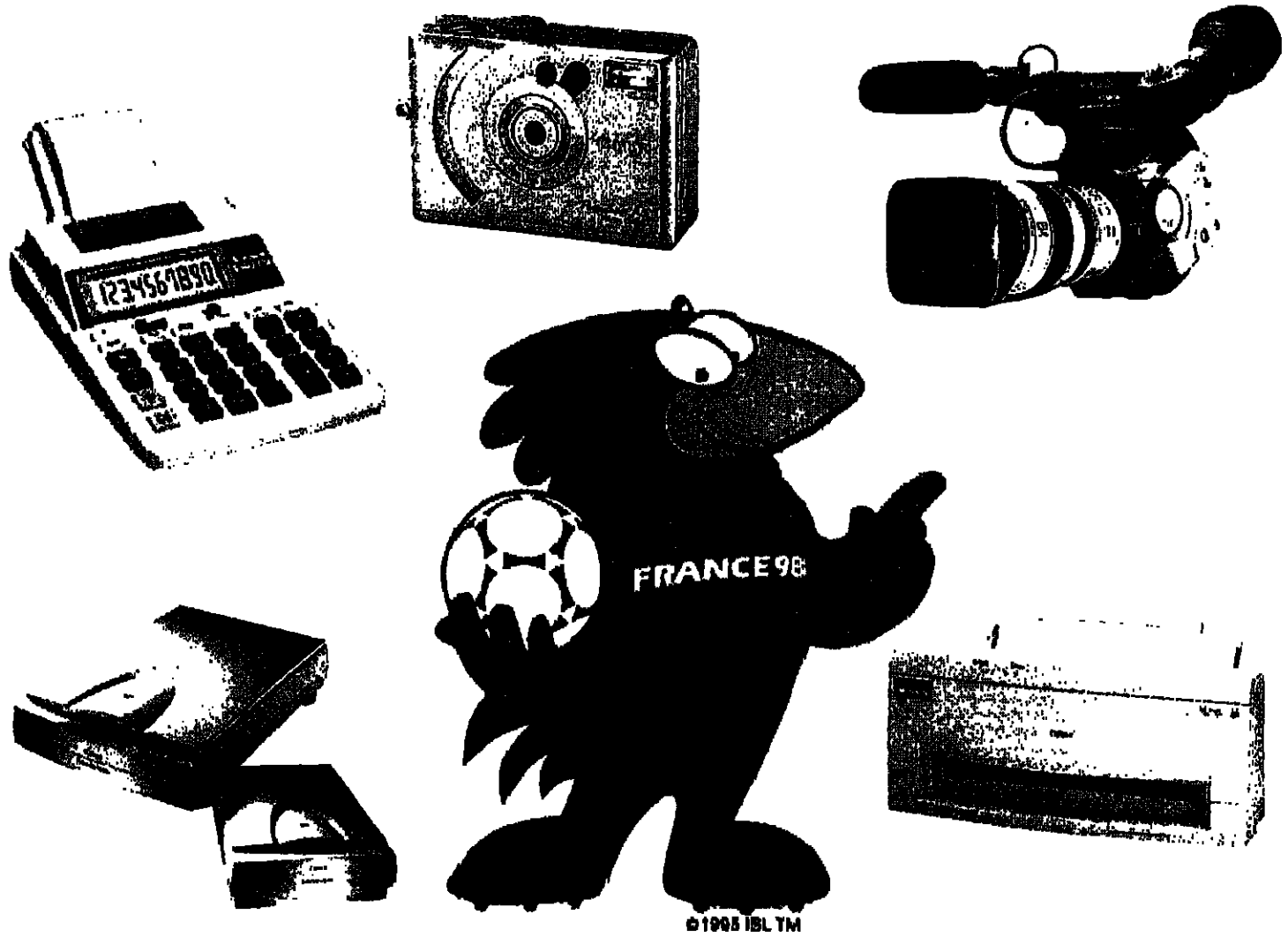
على  
الراء  
الأرد  
تعلم  
الحك  
تسد  
لردن

الأرد  
المؤد  
رسميا

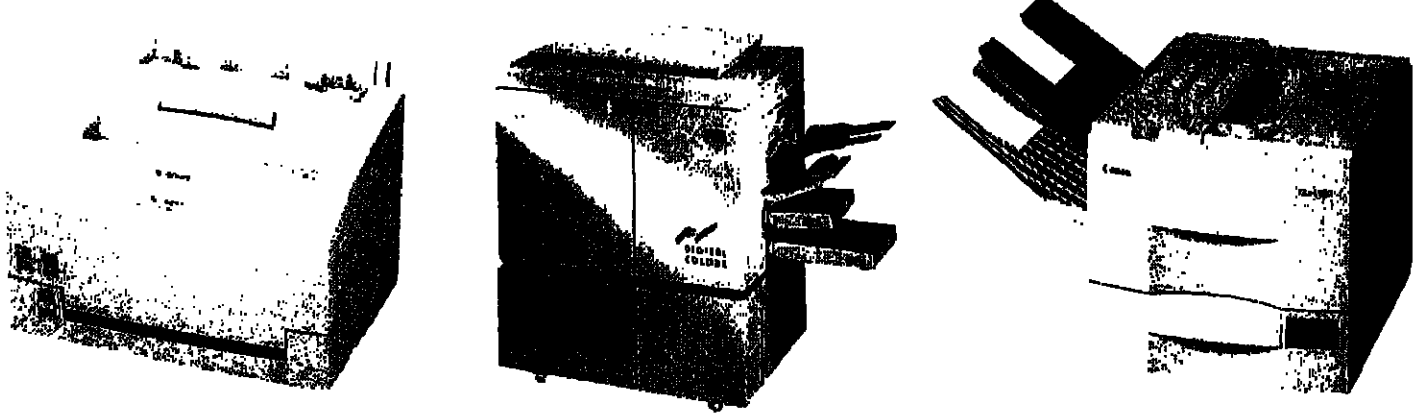
الانج  
مجر  
مفت  
يكن  
كم  
مفت

Canon

راعلي رسمي لمباريات كأس العالم



OFFICIAL SPONSOR OF  
WORLD CUP FRANCE 98



UNITED ELECTRONIC CO.  
TEL. 4646148/4646149 FAX.4648540

المتحدة للإلكترونيك  
تلفون ٤٦٤٦١٤٨/٤٦٤٦١٤٩ فاكس ٤٦٤٨٥٤٠

المستبدلين هم فئة من يتبنون أو يطبقون  
ويان ما تحته، أم ان المستبدلين  
الاعمال والمستبدلين الذين لا يمكنهم  
بالكلام المطا والتعابير التي هي  
تحدد الحكومة التي تخاطبهم سببتي  
الاعلام حيال المسائل الاقتصادية  
مرتبكا. ان لم يعد بالامكان تحميل الصحفيين  
مسؤولية الخلل والارتباك، فهذه المرة تكشف  
ان هناك رغبة رسمية للتعامل مع صحفيين  
ليسوا على المحام جدد بالاقتصاد لتغطية الاخبار  
الاقتصادية وتحميلهم مسؤولية الارتباك.

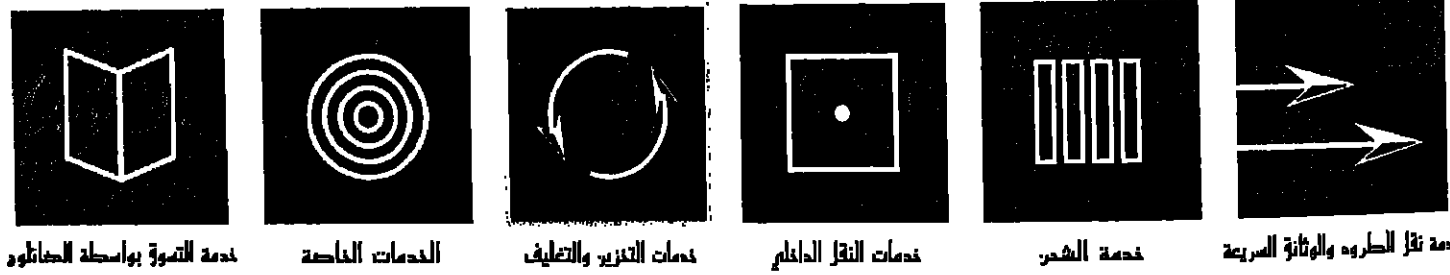
وقد أصدر موفد الدكتور محمد  
جابر الكاتب الاقتصادي في السبوت  
حمل سياسة ادارة الشؤون المالية  
وارتباك الاعلام الوطني في الاعلام  
جرى حيث يقول: «دائرة الاحصاءات  
تقول ان بيانات الناتج المحلي  
متوفرة لديها بصورة فعلية الا ان  
على هذه البيانات واستخدمها  
بالجهات الرسمية فقط... معشرو  
البيانات او التقديرات الدولية  
للتعديل والتغيير حسب الآراء  
وتعريف هذه الطعون بصورة غير رسمية  
جهات مختصة ومحددة في امرها، في  
ان في ذلك اتهام وضع الحكومة  
في المسئلة عن ارتباك الاعلام  
التعامل مع بيانات التي هي  
بسم الساتك رئيس مجلس الوزراء  
المستبدلين الذين لم تكن لهم  
للقطاع الخاص... بل كانت مخالفة  
الرسمي والبنك الدولي.

يحمل الحكومة وهذا المسؤولية  
البنك الدولي ويصفق للفد مسؤوليات  
بسبب قبول هذه للمسائل  
المبالغ فيها (حسب تعبير) وبما  
بالتالي تتحمل مسؤولية تجاه  
صفحتها بالكامل.

بلي ان يشار ان الحكومة  
تتحمل المسؤولية امام الاعلام  
والوطن، بل ان تلبي الساتك  
شركاتها في برنامج التصحيح  
ولكن سبب الارتباك والتدليس  
المرحلة الاولى ما لم تكن  
اجراءاتها لمواجهة النمو  
تتحمل المسؤولية من البحث  
ومبررات غير مقنعة.

اذ ان توجيه للامور  
الركود العالي او لبريق  
على باورة سياسات  
هو سياسة وطنية  
تستطيع للتعامل مع  
وهناك اجماع لدى  
في العوامل الخارجية  
على النتائج التي  
على الاداء ولكن  
تأخذ للتحليلات  
الاعلامي

# حلول النقل المتكاملة



ارامكس تؤمن لكم خدمات متعددة ومتميزة في مجالات النقل والتوصيل الى جميع انحاء العالم. أعدت ارامكس برنامجاً دقيقاً صمم خصيصاً لمتابعة أعمال الشحن والتوصيل باستخدام أحدث الوسائل والتقنيات العالمية بإشراف موظفين أكفاء ويمتلكون قدرات فنية ومهارات عالية.

ارامكس تضع كل خبراتها وامكانياتها في متناول أيديكم لخدمتكم على كافة المستويات سواء كانت شخصية أو عملية أو تجارية. هدفنا إزالة العقبات من طريقكم وتقريب المسافات واختصار الاوقات ليسهل عليكم التفرغ للتنمية وتوسيع اعمالكم وانتم وافقن كل الثقة بأن ارامكس ستلبي احتياجاتكم مهما تعددت واينما كانت.

**ارامكس**



## الايوجيا

للمفروشات المعدنية  
اثاث مكتبي - قاصات - أنظمة تخزين



صنّاع في الأردن

المصنع،  
هاتف: 4023913  
فاكس: 4023787



المبيعات،  
هاتف: 5662574 - 5690703  
فاكس: 5690705

**دائرة المطبوعات تصدر اعمالا ادبية بأثر رجمي**

القادم دالة الطبوعات والنشر أخيراً  
في مقاصدنا سجل الأعمال الشجرية  
المتكاملة لجلد إبراهيم نصر الله ومن  
عنده مصابرة رواية الأديب الباروق وادي  
نوبل العربية  
والصيف والإصرار من قبل عبد  
الله إيداع أعمال الأديب علي عابد هلسا  
في غمة الشجرية والحظك لها في مشغرات  
في انخسار موفس أنيس في مقاصد  
الحرثات في انزعاج الانزعاج الديمقراطية  
للذين في الحسب بل ويعيش الانخسار  
لرعاة الكينولة المبصرة في حيث  
مؤامرة لرض الغيد وتكميد الانواع  
مغارة العلول

لم تكن الأزمة بتطبيق مشروع قانون  
إعفاءات آثار ما يزال دون فعل ساطعة في  
بهران والنفقات المالية وإسقاط التصفين  
والمستعدين والمواطنين ... بل كانت بالاشتراك  
في الصف والمصالحين بل نفي على إلى مصارحة  
نظام البلاد بهما رجعي ما على إلى انقطاع  
فعل التراجع والواجبة ... إلى النقص

[illegible]

**برنامج موسع للمركز الثقافي الأسباني**  
**عن الشاعر الذي بدأ يترنم بالموسيقى قبل النطق بالكلمات**

[illegible][illegible][illegible]

عبد الله حمدان

هناك أنواع كثيرة من الفاني الطراز  
لهذين النوعين: النوع الذي يبيع  
ونه يعتقد أن الحرة والسعداء وال  
نسان الأزيلايين. الحرة من الذين  
شكال الموت المظلمة والسعداء وال  
س ضرورية في السيد واكثر في  
القائدين في الأبناء في الحرة  
حسية في الفاني الطراز  
تتروون كالشعور أيضا في  
مكون من الحياة البقية  
شرف، الشعور من الفاني  
سلطة، الشعور من الفاني  
مبوبة، من التحول في سلبية  
مدر في مكسب للاموال الفاني  
الآخر.

انظر اليهم انهم يلقن كاتبهم  
احكام يلقن ويدينون كاللذان في كلام  
مضياء الحياض الذين في القندار  
مداية في القناعة من ربه حياض  
اعماق العدم والمضاي في الحياض  
في اليهم الكارحة في الصمراء كالسمة  
العممة كاللذرة تومض في مباحثهم  
في اليهم يمشرون القالب في يديهم  
مشرون يلقن ان الحياض في  
منع انظر اليهم يلقن في القندار  
مضياء في الحياض الذين في القندار  
مداية في القناعة من ربه حياض  
اعماق العدم والمضاي في الحياض  
في اليهم الكارحة في الصمراء كالسمة  
العممة كاللذرة تومض في مباحثهم  
في اليهم يمشرون القالب في يديهم  
مشرون يلقن ان الحياض في

وسمهم. هل ترى القدر؟ فوالله  
شكناك فيها مصعباً! انظر كيف  
يؤلفون! يا مؤلفي! يا مؤلفي  
يا - في الحرة وفي الحرة  
من المعرفة لك انظر كيف مؤلفي  
الهيبة الشوق الى الحرية  
ان تغير انك تعلم انك مؤلفي  
شاق الحرية واجباتها  
انظر الى الخلفه انك مؤلفي  
مرة ترفعها قدره انك مؤلفي  
مرة للحرية انك مؤلفي  
الآخرين! القمعهم للقاء انك مؤلفي  
انك مؤلفي انك مؤلفي  
السلطة انك مؤلفي  
جداً انك مؤلفي

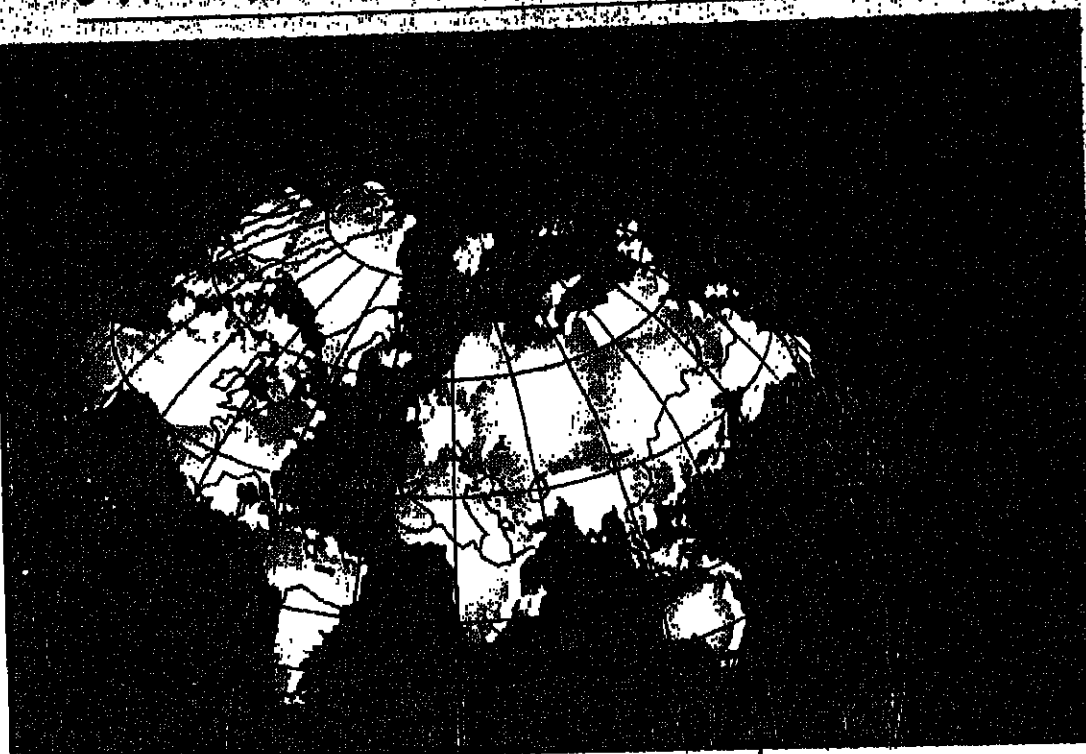
[illegible]

دائماً وبشكل أفضل من

البنك الإسلامي الأردني



شبكة فروع تغطي الأردن - لبنان - فلسطين - قبرص



■ خدمات استئمارة  
 ■ نظام الجولات السريع ( سويت )  
 ■ شبكات سياحية  
 ■ صناديق الامسانات

نرحب باتصالك بالخط الساخن - المباشر (٥٦٨٩٥٧١، ٥٦٨٩١٦٣)

e-mail: [inb@go.com.io](mailto:inb@go.com.io)



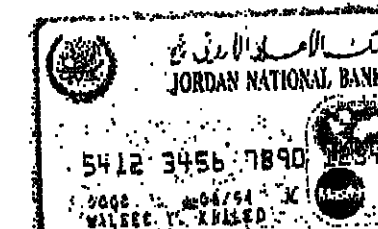
## الخط الساخن المباشر



الصراف الآلي - ماسترك



خدمة سبید کاش



1994-1995

- الحسابات الجارية
- حسابات التوفير
- حسابات التوفير الخاص
- حسابات تحت الطلب

**ASSALA**